

المملكة المغربية
ROYAUME DU MAROC



المندوبية السامية للتخطيط
HAUT-COMMISSARIAT AU PLAN

النشاط، الشغل والبطالة

**ACTIVITE, EMPLOI
ET CHÔMAGE**

سنة 2009

Année 2009

النتائج الأولية

Premiers résultats

المملكة المغربية
ROYAUME DU MAROC
المنذوية السامية للتخطيط
HAUT COMMISSARIAT AU PLAN

النشاط، الشغل والبطالة

**ACTIVITE, EMPLOI
ET CHÔMAGE**

سنة 2009

Année 2009

النتائج الأولية
Premiers résultats

قسم البحوث حول التشغيل
DIVISION DES ENQUETES SUR L'EMPLOI

مديرية الإحصاء
DIRECTION DE LA STATISTIQUE

Dépôt Légal : 42/1998 : الإيداع القانوني :

ISSN : 1113-9536 : ردمد :

فهرس

SOMMAIRE

		صفحة Page
نظرة موجزة Vue d'ensemble		5
ملحق إحصائي Annexe statistique		9
جدول رقم Tableau n°	عناوين الجداول Titres des tableaux	
1	السكان حسب الجنس والسن ونوع النشاط ووسط الإقامة، خلال سنة 2009 Population selon le sexe, l'âge, le type d'activité et le milieu de résidence, en 2009	11
2	تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009	14
3	تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 Evolution des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009	20
4	تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009	26
5	البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة، خلال سنة 2009 Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009	35
6	مؤشرات البطالة حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة، خلال سنة 2009 Indicateurs du chômage selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009	41
7	تطور معدلات النشاط والبطالة خلال الفترة 2008 - 2009 حسب الجهات Evolution des taux d'activité et de chômage durant la période 2008 - 2009 selon les régions	44
8	تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 Evolution des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus durant la période 2008 - 2009 selon le milieu de résidence	47
9	المؤشرات الفصلية للنشاط والبطالة حسب وسط الإقامة، خلال سنة 2009 Indicateurs trimestriels d'activité et de chômage par milieu de résidence, en 2009	59
لحة منهجية Aperçu méthodologique		63

نظرة موجزة VUE D'ENSEMBLE

En comparaison avec l'année 2008, le volume global de l'emploi s'est accru de 95.100 postes d'emplois en 2009, résultat d'une création de 87.200 postes en milieu urbain et de 7.900 postes en milieu rural. Le taux de chômage s'est établi au niveau national à 9,1% en 2009 (13,8% en milieu urbain et 4,0% en milieu rural) contre 9,6% une année auparavant.

La population active âgée de 15 ans et plus a atteint au cours de l'année 2009, 11.314.000 personnes, soit une légère hausse de 0,4% par rapport à l'année 2008 (+0,7% en milieu urbain et +0,1% en milieu rural). Le taux d'activité a baissé de 0,7 point, passant de 50,6% en 2008 à 49,9% en 2009.

En matière d'emploi, 113.900 postes d'emplois rémunérés ont été créés au cours de la période (103.600 postes nouveaux dans les villes et 10.300 postes dans les campagnes). A l'inverse, l'emploi non rémunéré a connu une baisse de 18.800 postes (16.400 en milieu urbain et 2.400 en milieu rural).

En conséquence, le volume global de l'emploi est passé de 10.189.300 en 2008 à 10.284.400 en 2009, soit une création nette de 95.100 postes d'emplois (création de 87.200 postes en zones urbaines et de 7.900 postes en zones rurales).

Le taux d'emploi, quant à lui, est passé de 45,8% à 45,3%, il a baissé de 0,3 point en milieu urbain (de 38,2% à 37,9%) et de 0,5 point en milieu rural (de 56,6% à 56,1%).

Les secteurs des BTP et des services ont été à l'origine de la totalité des emplois créés

Au niveau sectoriel, les créations d'emplois ont concerné exclusivement les services avec 78.800 postes nouveaux (soit une

بالمقارنة مع سنة 2008 ارتفع الحجم الإجمالي للشغل بـ 95.100 منصب سنة 2009، وذلك نتيجة إحداث 87.200 منصب بالمدن و 7.900 منصب بالقرى. وبلغ معدل البطالة على المستوى الوطني 9,1% سنة 2009 (13,8% بالوسط الحضري و 4,0% بالوسط القروي) مقابل 9,6% خلال سنة 2008.

بلغ حجم السكان النشيطين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق 11.314.000 شخص خلال سنة 2009 مسجلا بذلك تزايدا طفيفا بـ 0,4% مقارنة مع سنة 2008 (زيادة بـ 0,7% بالمجال الحضري و بـ 0,1% بالمجال القروي). أما معدل النشاط فقد انخفض بـ 0,7 نقطة حيث انتقل من 50,6% خلال سنة 2008 إلى 49,9% خلال سنة 2009.

وفيما يخص التشغيل، فقد تم إحداث 113.900 منصب شغل مؤدى عنه خلال هذه الفترة (103.600 منصب جديد بالمدن و 10.300 منصب جديد بالقرى). وعلى العكس من ذلك عرف التشغيل غير المؤدى عنه، تراجعا بـ 18.800 منصب شغل (16.400 بالمجال الحضري و 2.400 بالمجال القروي).

كنتيجة لذلك، انتقل الحجم الإجمالي للتشغيل، ما بين 2008 و 2009، من 10.189.300 إلى 10.284.400، وهو ما يمثل إحداث عدد صاف من مناصب الشغل يقدر بـ 95.100 منصب (87.200 منصب جديد بالمدن و 7.900 منصب بالقرى).

أما فيما يخص معدل الشغل فقد انتقل من 45,8% إلى 45,3%. وحسب وسط الإقامة، فقد عرف هذا المعدل انخفاضا بـ 0,3 نقطة بالوسط الحضري (منتقلا من 38,2% إلى 37,9%) وبـ 0,5 نقطة بالوسط القروي (منتقلا من 56,6% إلى 56,1%).

قطاعي "البناء والأشغال العمومية" و "الخدمات" وراء مجموع المناصب المحدثّة

على المستوى القطاعي، انحصرت المناصب المحدثّة على قطاعي "الخدمات" بـ 78.800 منصب جديد (أي ارتفاع حجم التشغيل بهذا القطاع بـ 2,1%)

augmentation de l'emploi dans le secteur de 2,1%) et les BTP avec 62.000 postes (soit +6,9%). Les autres secteurs ont connu, en revanche, une perte d'emploi ayant atteint 45.700 postes répartis comme suit :

- ✓ l'"industrie y compris l'artisanat", 39.700 postes d'emploi, soit un recul du volume de l'emploi du secteur de 3,0% ;
- ✓ l'"agriculture, forêt et pêche", 1.100 emplois ;
- ✓ les "activités mal désignées", 4.900 postes.

En milieu urbain, le secteur des services a créé 78.000 postes d'emplois, soit une hausse du volume d'emploi de 2,5% et les BTP, 41.800 postes, soit une hausse de 7,4%. Les autres secteurs ont, quant à eux, connu des pertes d'emplois. C'est ainsi que :

- ✓ l'"agriculture, forêt et pêche", a perdu 18.400 emplois, soit une baisse du volume d'emploi de 6,7% ;
- ✓ l'"industrie", 10.900 postes, soit une baisse de 1,0%, résultant principalement de la baisse des effectifs employés dans les branches "industrie textile, bonneterie, habillement et cuir" de 34.500 personnes et dans l'"industrie extractive" de 5.300 postes, et de l'accroissement de l'emploi dans les autres branches de l'industrie de 25.600 postes ;
- ✓ les "activités mal désignées", 3.300 postes.

En milieu rural, l'"agriculture, forêt et pêche" a créé 17.300 postes, les "BTP", 20.200 postes et "les services", 800 postes alors que, l'"industrie y compris l'artisanat" a perdu 28.800 postes et les "activités mal désignées", 1.600 postes, soit au total 7.900 postes créés.

Légère baisse du taux de chômage entre 2008 et 2009

La population active en chômage a reculé de 4,5% au niveau national, passant de 1.078.000 en 2008 à 1.029.000 chômeurs en 2009, soit 49 mille chômeurs en moins (46 mille dans les villes et 3 mille dans les campagnes).

و"البناء والأشغال العمومية" بـ 62.000 منصب (أي زيادة بـ 6,9%). وبالمقابل فقدت القطاعات الأخرى عددا من مناصب الشغل وصل إلى 45.700 منصب موزعة كالتالي :

- ✓ "الصناعة بما فيها الصناعة التقليدية"، 39.700 منصب شغل مفقود أي بتراجع حجم التشغيل بهذا القطاع بـ 3,0% ؛
- ✓ "الفلاحة، الغابات والصيد"، 1.100 منصب مفقود؛
- ✓ "الأنشطة المبهمة"، 4.900 منصب مفقود.

بالوسط الحضري، أحدث قطاعي "الخدمات" و"البناء والأشغال العمومية"، على التوالي، 78.000 و41.800 منصب شغل أي بزيادة حجم التشغيل بالقطاعين بـ 2,5% و7,4% على التوالي. فيما عرفت القطاعات الأخرى فقدان عدد من مناصب الشغل :

- ✓ "الفلاحة، الغابات والصيد"، 18.400 منصب مفقود، أي بتراجع حجم التشغيل بـ 6,7% ؛
- ✓ "الصناعة"، 10.900 منصب مفقود، أي بتراجع حجم التشغيل بـ 1,0% وذلك نتيجة فقدان 34.500 منصب بأنشطة "صناعة النسيج والملابس والجلد" و5300 منصب بـ "الصناعة الاستخراجية"، وإحداث مناصب جديدة تقدر بـ 25.600 بالفروع الأخرى من قطاع الصناعة ؛
- ✓ "الأنشطة المبهمة"، 3.300 منصب مفقود.

بالوسط القروي، تقدر المناصب المحدثّة بـ 7.900 منصب شغل ناتجة، من جهة، عن إحداث 17.300 منصب شغل بقطاع "الفلاحة والغابات والصيد" و20.200 بقطاع "البناء والأشغال العمومية" و800 منصب بقطاع "الخدمات" و من جهة أخرى عن فقدان 28.800 منصب بقطاع "الصناعة" و1.600 منصب بـ "الأنشطة المبهمة".

انخفاض طفيف لمعدل البطالة بين 2008 و 2009

عرف عدد العاطلين تراجعاً بـ 4,5% على المستوى الوطني منتقلاً من 1.078.000 عاطل خلال سنة 2008 إلى 1.029.000 سنة 2009، أي بتراجع قدره 49.000 عاطل (تراجع بـ 46.000 بالمدن و بـ 3.000 بالقرى).

Le taux de chômage est passé de 9,6% en 2008 à 9,1% en 2009. Selon le milieu de résidence, il est passé de 14,7% à 13,8% en milieu urbain et s'est stabilisé en milieu rural à 4,0%.

Les baisses les plus significatives du taux de chômage ont été relevées en milieu urbain chez les personnes de 25 à 34 ans, dont le taux a baissé de 1,0 point et chez les diplômés (-1,4 point).

Concernant le sous emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus, son volume a augmenté, entre les deux périodes, de 974.000 à 1.033.000 personnes (de 528.000 à 587.000 personnes dans les campagnes et stagnation autour de 446.000 personnes dans les villes) et le taux de sous emploi est passé de 9,6% à 10,0% (de 8,9% à 8,7% dans les villes et de 10,2% à 11,3% dans les campagnes).

* Voir la définition de ce concept au niveau de l'aperçu méthodologique.

وهكذا، انتقل معدل البطالة من 9,6% سنة 2008 إلى 9,1% سنة 2009. وحسب وسط الإقامة، انتقل هذا المعدل من 14,7% إلى 13,8% بالوسط الحضري و استقر بالوسط القروي في 4,0%.

وقد سجلت أهم الانخفاضات في معدل البطالة بالوسط الحضري لدى الأشخاص البالغين من العمر 25 إلى 34 سنة حيث انخفض هذا المعدل بـ 1,0 نقطة ولدى الحاصلين على شهادات (1,4- نقطة).

وفيما يتعلق بالشغل الناقص لدى النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق فقد ارتفع حجمه ، ما بين الفترتين، من 974.000 إلى 1.033.000 شخص (من 528.000 إلى 587.000 شخص بالقرى واستقرار في 446.000 شخص بالمدن). أما معدل الشغل الناقص فقد انتقل من 9,6% إلى 10,0% (من 8,9% إلى 8,7% بالمدن ومن 10,2% إلى 11,3% بالقرى).

* أنظر تعريف هذا المفهوم على مستوى اللوحة المنهجية.

ملحق إحصائي

ANNEXE STATISTIQUE

Tableau 1 : Population selon le sexe, l'âge, le type d'activité et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 1 : السكان حسب الجنس والسن ونوع النشاط ووسط الإقامة، خلال سنة 2009

ENSEMBLE	نوع النشاط Type d'activité			المجموع Total	الجنس و السن
	النشيطون المشغولون Actifs occupés	العاطلون Chômeurs	غير النشيطين Inactifs		
Masculin					الذكور
. Moins de 15 ans	100 346	-	4 402 075	4 502 421	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	1 416 610	322 630	1 447 550	3 186 790	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	2 112 512	279 275	139 165	2 530 952	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	1 725 824	94 190	71 939	1 891 953	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	1 816 590	46 312	265 474	2 128 376	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	497 587	2 948	797 854	1 298 389	. 60 سنة فما فوق
Total	7 669 469	745 355	7 124 057	15 538 881	المجموع
Féminin					الإناث
. Moins de 15 ans	70 003	-	4 258 389	4 328 392	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	508 066	98 402	2 548 826	3 155 294	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	737 611	135 372	1 880 100	2 753 083	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	609 519	38 232	1 471 073	2 118 824	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	691 696	11 666	1 576 528	2 279 890	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	168 383	345	1 170 463	1 339 191	. 60 سنة فما فوق
Total	2 785 278	284 017	12 905 379	15 974 674	المجموع
Ensemble					المجموع
. Moins de 15 ans	170 349	-	8 660 464	8 830 813	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	1 924 676	421 032	3 996 376	6 342 084	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	2 850 123	414 647	2 019 265	5 284 035	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	2 335 343	132 422	1 543 012	4 010 777	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	2 508 286	57 978	1 842 002	4 408 266	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	665 970	3 293	1 968 317	2 637 580	. 60 سنة فما فوق
Total	10 454 747	1 029 372	20 029 436	31 513 555	المجموع

Tableau 1 : Population selon le sexe, l'âge, le type d'activité et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 1 : السكان حسب الجنس والسن ونوع النشاط ووسط الإقامة، خلال سنة 2009

Sexe et âge	نوع النشاط Type d'activité			الجموع Total	الجنس و السن
	النشيطون المشغولون Actifs occupés	العاطلون Chômeurs	غير النشيطين Inactifs		
حضري					
URBAIN					
<i>Masculin</i>					<i>الذكور</i>
. Moins de 15 ans	15 622	-	2 324 262	2 339 884	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	501 406	213 941	981 495	1 696 842	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	1 183 767	236 353	103 869	1 523 989	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	1 081 142	74 004	50 860	1 206 006	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	1 138 710	34 107	218 656	1 391 473	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	161 785	1 937	549 571	713 293	. 60 سنة فما فوق
Total	4 082 432	560 342	4 228 713	8 871 487	الجموع
<i>Féminin</i>					<i>الإناث</i>
. Moins de 15 ans	3 140	-	2 267 466	2 270 606	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	139 976	84 644	1 484 737	1 709 357	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	343 547	125 381	1 181 149	1 650 077	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	270 934	34 438	1 047 507	1 352 879	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	258 660	10 582	1 157 482	1 426 724	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	20 510	267	754 577	775 354	. 60 سنة فما فوق
Total	1 036 767	255 312	7 892 918	9 184 997	الجموع
<i>Ensemble</i>					<i>الجموع</i>
. Moins de 15 ans	18 762	-	4 591 728	4 610 490	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	641 382	298 585	2 466 232	3 406 199	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	1 527 314	361 734	1 285 018	3 174 066	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	1 352 076	108 442	1 098 367	2 558 885	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	1 397 370	44 689	1 376 138	2 818 197	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	182 295	2 204	1 304 148	1 488 647	. 60 سنة فما فوق
Total	5 119 199	815 654	12 121 631	18 056 484	الجموع

Tableau 1 : Population selon le sexe, l'âge, le type d'activité et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 1 : السكان حسب الجنس والسن ونوع النشاط ووسط الإقامة، خلال سنة 2009

Sexe et âge	نوع النشاط Type d'activité			الاجموع Total	الجنس و السن
	النشيطون المشغولون Actifs occupés	العاطلون Chômeurs	غير النشيطين Inactifs		
قروي					
RURAL					
Masculin					الذكور
. Moins de 15 ans	84 724	-	2 077 813	2 162 537	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	915 204	108 689	466 055	1 489 948	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	928 745	42 922	35 296	1 006 963	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	644 682	20 186	21 079	685 947	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	677 880	12 205	46 818	736 903	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	335 802	1 011	248 283	585 096	. 60 سنة فما فوق
Total	3 587 037	185 013	2 895 344	6 667 394	الاجموع
Féminin					الإناث
. Moins de 15 ans	66 863	-	1 990 923	2 057 786	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	368 090	13 758	1 064 089	1 445 937	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	394 064	9 991	698 951	1 103 006	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	338 585	3 794	423 566	765 945	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	433 036	1 084	419 046	853 166	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	147 873	78	415 886	563 837	. 60 سنة فما فوق
Total	1 748 511	28 705	5 012 461	6 789 677	الاجموع
Ensemble					الاجموع
. Moins de 15 ans	151 587	-	4 068 736	4 220 323	. أقل من 15 سنة
. 15 - 24 ans	1 283 294	122 447	1 530 144	2 935 885	. 15 - 24 سنة
. 25 - 34 ans	1 322 809	52 913	734 247	2 109 969	. 25 - 34 سنة
. 35 - 44 ans	983 267	23 980	444 645	1 451 892	. 35 - 44 سنة
. 45 - 59 ans	1 110 916	13 289	465 864	1 590 069	. 45 - 59 سنة
. 60 ans et plus	483 675	1 089	664 169	1 148 933	. 60 سنة فما فوق
Total	5 335 548	213 718	7 907 805	13 457 071	الاجموع

Tableau 2 : Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 2: تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active âgée de 15 ans et plus (en milliers)	11 267	11 314	- السكان النشيطون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active (en %)	26,9	26,5	- نسبة النساء ضمن السكان النشيطين (بـ %)
- Taux d'activité de la population âgée de 15 ans et plus (en %)	50,6	49,9	- معدل النشاط لدى السكان البالغين من العمر 15 سنة فما فوق (بـ %)
- Taux d'activité selon le sexe (en %)			- معدل النشاط حسب الجنس (بـ %)
Masculin.	75,9	75,3	. ذكور
Féminin	26,6	25,8	. إناث
- Taux d'activité selon l'âge (en %)			- معدل النشاط حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	38,9	37,0	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	62,4	61,8	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	62,4	61,5	. 35-44 سنة
. 45 - 59 ans	58,0	58,2	. 45-59 سنة
. 60 ans et plus	25,5	25,4	. 60 سنة فما فوق
- Taux d'activité selon le diplôme (en %)			- معدل النشاط حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	50,8	50,0	. بدون شهادة
. Niveau moyen ⁽¹⁾	45,1	44,2	. مستوى متوسط ⁽¹⁾
. Niveau supérieur ⁽²⁾	66,8	66,1	. مستوى عالي ⁽²⁾
- Structure de la population active selon le diplôme (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	64,7	63,3	. بدون شهادة
. Niveau moyen	24,0	24,6	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	11,2	12,1	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 2 : Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 2: تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
ENSEMBLE			
المجموع			
- Structure de la population active selon le niveau scolaire (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	34,3	33,3	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	26,6	26,4	. ابتدائي
. Collège	14,9	15,2	. إعدادي
. Secondaire	10,6	11,1	. ثانوي
. Supérieur	8,3	9,1	. عالي
. Autres niveaux	5,3	4,9	. مستوى آخر
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active selon l'âge (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	21,8	20,7	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	28,7	28,9	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	21,9	21,8	. 35-44 سنة
. 45 - 59 ans	21,7	22,7	. 45-59 سنة
. 60 ans et plus	5,9	5,9	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 2 : Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 2: تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات حضرى
- Population active âgée de 15 ans et plus (en milliers)	5 874	5 916	- السكان النشيطون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active (en %)	22,2	21,8	- نسبة النساء ضمن السكان النشيطين (بـ %)
- Taux d'activité de la population âgée de 15 ans et plus (en %)	44,7	44,0	- معدل النشاط لدى السكان البالغين من العمر 15 سنة فما فوق (بـ %)
- Taux d'activité selon le sexe (en%)			- معدل النشاط حسب الجنس (بـ %)
Masculin.	71,6	70,8	. ذكور
Féminin	19,3	18,6	. إناث
- Taux d'activité selon l'âge (en %)			- معدل النشاط حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	30,0	27,6	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	60,1	59,5	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	57,9	57,1	. 35-44 سنة
. 45 - 59 ans	50,6	51,2	. 45-59 سنة
. 60 ans et plus	13,0	12,4	. 60 سنة فما فوق
- Taux d'activité selon le diplôme (en %)			- معدل النشاط حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	39,9	38,9	. بدون شهادة
. Niveau moyen	43,2	42,2	. مستوى متوسط (1)
. Niveau supérieur	67,0	66,1	. مستوى عالي (2)
- Structure de la population active selon le diplôme (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	45,9	44,1	. بدون شهادة
. Niveau moyen	33,8	34,2	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	20,3	21,7	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,1	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 2 : Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 2: تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active selon le niveau scolaire (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	16,9	16,3	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	27,1	25,9	. ابتدائي
. Collège	19,8	19,7	. إعدادي
. Secondaire	17,6	18,5	. ثانوي
. Supérieur	15,0	16,3	. عالي
. Autres niveaux	3,6	3,3	. مستوى آخر
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active selon l'âge (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	17,3	15,9	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	31,7	31,9	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	24,8	24,7	. 35-44 سنة
. 45 - 59 ans	23,0	24,4	. 45-59 سنة
. 60 ans et plus	3,2	3,1	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 2 : Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 2: تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009

RURAL

قروي

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active âgée de 15 ans et plus (en milliers)	5 393	5 398	- السكان النشيطون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active (en %)	32,1	31,7	- نسبة النساء ضمن السكان النشيطين (بـ %)
- Taux d'activité de la population âgée de 15 ans et plus (en %)	59,0	58,4	- معدل النشاط لدى السكان البالغين من العمر 15 سنة فما فوق (بـ %)
- Taux d'activité selon le sexe (en%)			- معدل النشاط حسب الجنس (بـ %)
Masculin.	82,0	81,9	. ذكور
Féminin	37,0	36,2	. إناث
- Taux d'activité selon l'âge (en %)			- معدل النشاط حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	49,3	47,9	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	65,8	65,2	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	70,1	69,4	. 35-44 سنة
. 45 - 59 ans	70,9	70,7	. 45-59 سنة
. 60 ans et plus	41,2	42,2	. 60 سنة فما فوق
- Taux d'activité selon le diplôme (en %)			- معدل النشاط حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	60,4	59,9	. بدون شهادة
. Niveau moyen	51,0	50,7	. مستوى متوسط ⁽¹⁾
. Niveau supérieur	63,5	65,9	. مستوى عالي ⁽²⁾
- Structure de la population active selon le diplôme (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	85,3	84,3	. بدون شهادة
. Niveau moyen	13,4	14,2	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	1,3	1,5	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 2 : Evolution des indicateurs de l'activité selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 2: تطور مؤشرات النشاط حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

RURAL

قروي

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active selon le niveau scolaire (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب المستوى الدراسي (بـ%)
. Sans niveau scolaire	53,2	52,0	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	26,1	26,9	. ابتدائي
. Collège	9,6	10,3	. إعدادي
. Secondaire	2,9	3,0	. ثانوي
. Supérieur	0,9	1,1	. عالي
. Autres niveaux	7,2	6,7	. مستوى آخر
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active selon l'âge (en %)			- بنية السكان النشيطين حسب السن (بـ%)
. 15 - 24 ans	26,8	26,0	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	25,4	25,5	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	18,8	18,7	. 35-44 سنة
. 45 - 59 ans	20,3	20,8	. 45-59 سنة
. 60 ans et plus	8,8	9,0	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 3 : Evolutions des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 3: تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active en chômage (en milliers)	1 078	1 029	- السكان النشيطون العاطلون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active en chômage (en %)	27,5	27,6	- نسبة النساء ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Taux de chômage (en %)	9,6	9,1	- معدل البطالة (بـ %)
- Taux de chômage selon le sexe (en %)			- معدل البطالة حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	9,5	9,0	. ذكور
. Féminin	9,8	9,5	. إناث
- Taux de chômage selon l'âge (en %)			- معدل البطالة حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	18,3	18,0	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	13,5	12,7	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	5,2	5,4	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	2,0	1,9	. 45 سنة فما فوق
- Taux de chômage selon le diplôme (en %)			- معدل البطالة حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	4,7	4,4	. بدون شهادة
. Niveau moyen	18,0	16,7	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	19,5	18,3	. مستوى عالي
- Taux de chômage selon le niveau scolaire (en %)			- معدل البطالة حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	2,2	2,1	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	8,5	7,8	. ابتدائي
. Collège	17,3	16,9	. إعدادي
. Secondaire	20,8	18,3	. ثانوي
. Supérieur	19,6	17,8	. عالي
. autre niveau	2,9	2,9	. مستوى آخر
- Structure de la population active en chômage selon l'âge (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	41,7	40,9	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	40,5	40,3	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	12,0	12,9	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	5,8	5,9	. 45 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 3 : Evolutions des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 3: تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

ENSEMBLE		المجموع	
Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active en chômage selon le diplôme (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	31,9	30,6	. بدون شهادة
. Niveau moyen	45,1	45,2	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	22,9	24,2	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,1	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active en chômage selon le niveau scolaire (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	8,0	7,5	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	23,5	22,6	. ابتدائي
. Collège	27,0	28,2	. إعدادي
. Secondaire	23,0	22,3	. ثانوي
. Supérieur	16,9	17,8	. عالي
. Autres niveaux	1,6	1,6	. مستوى آخر
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Part des chômeurs n'ayant jamais travaillé dans la population active en chômage (en %)	54,6	52,8	- نسبة العاطلين الذين لم يسبق لهم أن اشتغلوا ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Part des chômeurs de longue durée (12 mois et plus) dans la population active en chômage (en %)	69,4	66,1	- نسبة العاطلين لمدة طويلة (12 شهرا فما فوق) ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Structure de la population active en chômage selon les causes du chômage (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب أسباب البطالة (بـ %)
. Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	27,0	28,8	. توقف نشاط المؤسسة، الطرد
. Cessation d'activité indépendante, saisonnière ou pour raison de revenu	14,8	14,0	. توقف نشاط حر، موسمي أو بسبب الدخل
. Fin d'études ou de formation	41,9	39,8	. انتهاء الدراسة أو التكوين
. Arrivée à l'âge de travailler	11,2	11,2	. بلوغ سن العمل
. Autres causes	5,0	6,2	. أسباب أخرى
. Non déclaré	0,1	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 3 : Evolutions des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 3: تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active en chômage (en milliers)	861	815	- السكان النشيطون العاطلون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active en chômage (en %)	30,8	31,3	- نسبة النساء ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Taux de chômage (en %)	14,7	13,8	- معدل البطالة (بـ %)
- Taux de chômage selon le sexe (en %)			- معدل البطالة حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	13,0	12,1	. ذكور
. Féminin	20,3	19,8	. إناث
- Taux de chômage selon l'âge (en %)			- معدل البطالة حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	31,8	31,8	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	20,2	19,2	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	7,7	7,4	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	3,1	2,9	. 45 سنة فما فوق
- Taux de chômage selon le diplôme (en %)			- معدل البطالة حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	8,3	7,7	. بدون شهادة
. Niveau moyen	20,6	19,1	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	19,0	17,8	. مستوى عالي
- Taux de chômage selon le niveau scolaire (en %)			- معدل البطالة حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	4,6	4,0	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	11,2	10,5	. ابتدائي
. Collège	20,4	20,2	. إعدادي
. Secondaire	21,6	19,1	. ثانوي
. Supérieur	19,1	17,1	. عالي
. autre niveau	4,0	3,9	. مستوى آخر
- Structure de la population active en chômage selon l'âge (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	37,6	36,6	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	43,8	44,4	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	13,0	13,3	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	5,6	5,7	. 45 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 3 : Evolutions des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 3: تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active en chômage selon le diplôme (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	26,0	24,7	. بدون شهادة
. Niveau moyen	47,6	47,4	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	26,4	27,9	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active en chômage selon le niveau scolaire (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	5,3	4,7	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	20,7	19,8	. ابتدائي
. Collège	27,6	28,7	. إعدادي
. Secondaire	25,9	25,6	. ثانوي
. Supérieur	19,5	20,2	. عالي
. Autres niveaux	1,0	1,0	. مستوى آخر
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Part des chômeurs n'ayant jamais travaillé dans la population active en chômage (en %)	56,6	54,3	- نسبة العاطلين الذين لم يسبق لهم أن اشتغلوا ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Part des chômeurs de longue durée (12 mois et plus) dans la population active en chômage (en %)	73,9	70,1	- نسبة العاطلين لمدة طويلة (12 شهرا فما فوق) ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Structure de la population active en chômage selon les causes du chômage (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب أسباب البطالة (بـ %)
. Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	25,6	27,6	. توقف نشاط المؤسسة، الطرد
. Cessation d'activité indépendante, saisonnière ou pour raison de revenu	14,3	13,9	. توقف نشاط حر، موسمي أو بسبب الدخل
. Fin d'études ou de formation	44,3	42,3	. انتهاء الدراسة أو التكوين
. Arrivée à l'âge de travailler	10,6	10,0	. بلوغ سن العمل
. Autres causes	5,1	6,2	. أسباب أخرى
. Non déclaré	0,1	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 3 : Evolutions des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 3: تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active en chômage (en milliers)	217	214	- السكان النشيطون العاطلون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active en chômage (en %)	14,7	13,4	- نسبة النساء ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Taux de chômage (en %)	4,0	4,0	- معدل البطالة (بـ %)
- Taux de chômage selon le sexe (en %)			- معدل البطالة حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	5,1	5,0	. ذكور
. Féminin	1,8	1,7	. إناث
- Taux de chômage selon l'âge (en %)			- معدل البطالة حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	8,7	8,7	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	4,3	3,9	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	1,7	2,4	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	0,9	0,9	. 45 سنة فما فوق
- Taux de chômage selon le diplôme (en %)			- معدل البطالة حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	2,6	2,5	. بدون شهادة
. Ayant un diplôme	12,2	11,8	. حاصل على شهادة
- Taux de chômage selon le niveau scolaire (en %)			- معدل البطالة حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	1,4	1,4	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	5,3	4,9	. ابتدائي
. Collège	10,5	10,1	. إعدادي
. Secondaire	15,5	13,0	. ثانوي
. Supérieur	28,7	30,1	. عالي
. autre niveau	2,2	2,4	. مستوى آخر
- Structure de la population active en chômage selon l'âge (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	57,8	57,3	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	27,4	24,8	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	8,1	11,2	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	6,7	6,7	. 45 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 3 : Evolutions des indicateurs du chômage selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 3: تطور مؤشرات البطالة حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active en chômage selon le diplôme (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	55,3	53,5	. بدون شهادة
. Niveau moyen	35,5	36,6	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	9,1	9,9	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,1	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active en chômage selon le niveau scolaire (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	18,6	18,2	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	34,6	33,2	. ابتدائي
. Collège	24,8	26,2	. إعدادي
. Secondaire	11,3	10,0	. ثانوي
. Supérieur	6,7	8,3	. عالي
. Autres niveaux	4,0	4,1	. مستوى آخر
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Part des chômeurs n'ayant jamais travaillé dans la population active en chômage (en %)	46,6	47,2	- نسبة العاطلين الذين لم يسبق لهم أن اشتغلوا ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Part des chômeurs de longue durée (12 mois et plus) dans la population active en chômage (en %)	51,7	50,9	- نسبة العاطلين لمدة طويلة (12 شهرا فما فوق) ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Structure de la population active en chômage selon les causes du chômage (en %)			- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب أسباب البطالة (بـ %)
. Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	33,0	33,4	. توقف نشاط المؤسسة، الطرد
. Cessation d'activité indépendante, saisonnière ou pour raison de revenu	16,5	14,3	. توقف نشاط حر، موسمي أو بسبب الدخل
. Fin d'études ou de formation	32,5	30,6	. انتهاء الدراسة أو التكوين
. Arrivée à l'âge de travailler	13,3	15,6	. بلوغ سن العمل
. Autres causes	4,7	6,1	. أسباب أخرى
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2009 - 2008

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active occupée âgée de 15 ans et plus (en milliers)	10 189	10 285	- السكان النشيطون المشتغلون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de l'emploi (en %)	27,1	26,6	- نسبة الإناث ضمن النشيطين المشتغلين (بـ %)
- Taux d'emploi selon le sexe (en %)			- معدل الشغل حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	68,7	68,6	. ذكور
. Féminin	24,0	23,3	. إناث
. Ensemble	45,8	45,3	. مجموع
- Structure de l'emploi selon l'âge (en %)			- بنية الشغل حسب السن (بـ %)
. 15 - 34 ans	47,2	46,4	. 15-34 سنة
. 35 - 59 ans	46,4	47,1	. 35-59 سنة
. 60 ans et plus	6,4	6,5	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le diplôme (en %)			- بنية الشغل حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	68,2	66,6	. بدون شهادة
. Niveau moyen	21,8	22,6	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	10,0	10,8	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le niveau scolaire (en %)			- بنية الشغل حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	37,1	35,9	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	26,9	26,7	. ابتدائي
. Collège	13,6	13,9	. إعدادي
. Secondaire	9,3	10,0	. ثانوي
. Supérieur	7,4	8,2	. عالي
. Autres	5,7	5,3	. مستوى آخر
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
ENSEMBLE			المجموع
- Structure de l'emploi selon les grands groupes de professions (en %)			- بنية الشغل حسب المجموعات الكبرى للمهن (بـ %)
. Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	0,9	1,0	. أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون حسب تسلسلهم في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	1,6	1,9	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	4,2	4,5	. الأطر المتوسطة
. Employés	8,8	9,1	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	7,3	7,4	. التجار، الوسطاء التجاريين والماليين
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	14,1	13,5	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويين، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	17,3	17,3	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manœuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	26,2	26,1	. عمال وعمال يدويين في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	3,6	3,5	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manœuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	16,0	15,7	. العمال اليدويين غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
. Non déclaré	0,0	0,0	. مهن غير مصرح بها
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le statut professionnel (en %)			- بنية الشغل حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. Salariés	43,8	44,4	. مستأجرون
. Indépendants	27,9	27,6	. مستقلون
. Employeurs	2,5	2,8	. مشغلون
. Aides familiales	23,3	22,9	. مساعدون عائليون
. Apprentis	0,8	0,7	. متعلمون
. Autres situations	1,7	1,6	. حالات أخرى
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de l'emploi selon les secteurs d'emploi (en %)			- بنية الشغل حسب قطاع الشغل (بـ %)
. Administration publique et collectivités locales (y compris la promotion nationale)	8,0	8,3	. الإدارة العمومية والجماعات المحلية (بما في ذلك الإنعاش الوطني)
. Entreprises publiques et semi-publiques	1,0	0,9	. المقاولات العمومية والشبه عمومية
. Secteur privé (y compris le secteur informel)	91,0	90,8	. القطاع الخاص (بما في ذلك القطاع غير المنظم)
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon les branches d'activité économique (en %)			- بنية الشغل حسب فروع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	40,9	40,5	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	12,8	12,3	. الصناعة (بما في ذلك الصناعة التقليدية)
. Bâtiments et travaux publics	8,9	9,4	. البناء والأشغال العمومية
. Commerce	12,5	12,7	. التجارة
. Transport, entrepôts et communication	4,4	4,3	. النقل والتخزين والاتصال
. Administration générale et services sociaux fournis à la collectivité	10,0	10,2	. الإدارة العمومية والخدمات الاجتماعية المقدمة للمجتمع
. Autres services	10,3	10,5	. خدمات أخرى
. Activités mal désignées	0,2	0,1	. أنشطة مبهمة
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2009 - 2008

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active occupée âgée de 15 ans et plus (en milliers)	5 013	5 101	- السكان النشيطون المشتغلون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de l'emploi (en %)	20,7	20,3	- نسبة الإناث ضمن النشيطين المشتغلين (بـ %)
- Taux d'emploi selon le sexe (en %)			- معدل الشغل حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	62,3	62,3	. ذكور
. Féminin	15,4	15,0	. إناث
. Ensemble	38,2	37,9	. مجموع
- Structure de l'emploi selon l'âge (en %)			- بنية الشغل حسب السن (بـ %)
. 15 - 34 ans	43,5	42,5	. 15-34 سنة
. 35 - 59 ans	52,8	53,9	. 35-59 سنة
. 60 ans et plus	3,7	3,6	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le diplôme (en %)			- بنية الشغل حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	49,2	47,3	. بدون شهادة
. Niveau moyen	31,4	32,0	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	19,3	20,7	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,1	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le niveau scolaire en %)			- بنية الشغل حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	18,9	18,2	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	28,2	26,9	. ابتدائي
. Collège	18,5	18,2	. إعدادي
. Secondaire	16,2	17,3	. ثانوي
. Supérieur	14,2	15,7	. عالي
. Autres	4,0	3,7	. مستوى آخر
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008-2009 (تابع)

URBAIN			حضري
Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de l'emploi selon les grands groupes de professions (en %)			- بنية الشغل حسب المجموعات الكبرى للمهن (بـ %))
. Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	1,8	2,0	. أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون حسب تسلسلهم في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	3,3	3,7	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	8,1	8,6	. الأطر المتوسطة
. Employés	15,9	16,1	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	10,9	11,0	. التجار، الوسطاء التجاريون والماليون
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	1,7	1,6	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويون، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	26,5	26,5	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manœuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	3,2	3,0	. عمال وعمال يدويون في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	5,2	5,2	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manœuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	23,3	22,3	. العمال اليدويون غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
. Non déclaré	0,1	0,0	. مهن غير مصرح بها
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le statut professionnel (en %)			- بنية الشغل حسب الحالة في المهنة (بـ %))
. Salariés	65,4	65,5	. مستأجرون
. Indépendants	23,0	22,9	. مستقلون
. Employeurs	4,3	4,7	. مشغولون
. Aides familiales	4,0	3,7	. مساعدون عائليون
. Apprentis	1,1	1,0	. متعلمون
. Autres situations	2,2	2,2	. حالات أخرى
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de l'emploi selon les secteurs d'emploi (en %)			- بنية الشغل حسب قطاع الشغل (بـ %)
. Administration publique et collectivités locales (y compris la promotion nationale)	14,8	15,2	. الإدارة العمومية والجماعات المحلية (بما في ذلك الإنعاش الوطني)
. Entreprises publiques et semi-publiques	1,9	1,8	. المقاولات العمومية والشبه عمومية
. Secteur privé (y compris le secteur informel)	83,3	83,0	. القطاع الخاص (بما في ذلك القطاع غير المنظم)
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon les branches d'activité économique (en %)			- بنية الشغل حسب فروع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	5,5	5,0	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	20,8	20,2	. الصناعة (بما في ذلك الصناعة التقليدية)
. Bâtiments et travaux publics	11,2	11,8	. البناء والأشغال العمومية
. Commerce	19,9	20,0	. التجارة
. Transport, entrepôts et communication	6,8	6,7	. النقل والتخزين والاتصال
. Administration générale et services sociaux fournis à la collectivité	17,9	18,3	. الإدارة العمومية والخدمات الاجتماعية المقدمة للمجتمع
. Autres services	17,7	17,8	. خدمات أخرى
. Activités mal désignées	0,2	0,2	. أنشطة مبهمة
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2009 - 2008

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active occupée âgée de 15 ans et plus (en milliers)	5 176	5 184	- السكان النشيطون المشتغلون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de l'emploi (en %)	33,2	32,8	- نسبة الإناث ضمن النشيطين المشتغلين (بـ %)
- Taux d'emploi selon le sexe (en %)			- معدل الشغل حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	77,9	77,8	. ذكور
. Féminin	36,3	35,5	. إناث
. Ensemble	56,6	56,1	. مجموع
- Structure de l'emploi selon l'âge (en %)			- بنية الشغل حسب السن (بـ %)
. 15 - 34 ans	50,7	50,3	. 15-34 سنة
. 35 - 59 ans	40,2	40,4	. 35-59 سنة
. 60 ans et plus	9,1	9,3	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le diplôme (en %)			- بنية الشغل حسب الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	86,6	85,6	. بدون شهادة
. Niveau moyen	12,4	13,3	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	1,0	1,1	. مستوى عالي
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le niveau scolaire (en %)			- بنية الشغل حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau scolaire	54,7	53,4	. بدون مستوى دراسي
. Primaire	25,8	26,6	. ابتدائي
. Collège	8,9	9,6	. إعدادي
. Secondaire	2,6	2,8	. ثانوي
. Supérieur	0,7	0,8	. عالي
. Autres	7,3	6,8	. مستوى آخر
. Non déclaré	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

RURAL			قروي
Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de l'emploi selon les grands groupes de professions (en %)			- بنية الشغل حسب المجموعات الكبرى للمهن (بـ %))
. Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	0,1	0,1	. أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون حسب تسلسلهم في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	0,0	0,1	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	0,5	0,5	. الأطر المتوسطة
. Employés	2,0	2,2	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	3,8	4,0	. التجار، الوسطاء التجاريون والماليون
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	26,0	25,2	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويين، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	8,4	8,2	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manœuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	48,4	48,8	. عمال وعمال يدويون في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	1,9	1,8	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manœuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	8,9	9,1	. العمال اليدويون غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
. Non déclaré	0,0	0,0	. مهن غير مصرح بها
. Total	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le statut professionnel (en %)			- بنية الشغل حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. Salariés	22,9	23,6	. مستأجرون
. Indépendants	32,7	32,3	. مستقلون
. Employeurs	0,8	0,8	. مشغولون
. Aides familiales	41,9	41,8	. مساعدون عائليون
. Apprentis	0,5	0,5	. متعلمون
. Autres situations	1,2	1,0	. حالات أخرى
. Total	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 4 : Evolution des indicateurs socio-professionnels de l'emploi selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 4 : تطور المؤشرات السوسيو-مهنية للشغل حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

RURAL			قروي
Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de l'emploi selon les secteurs d'emploi (en %) . Administration publique et collectivités locales (y compris la promotion nationale) . Entreprises publiques et semi-publiques . Secteur privé (y compris le secteur informel) . Total	1,5 0,1 98,4 100,0	1,4 0,1 98,5 100,0	- بنية الشغل حسب قطاع الشغل (بـ %) . الإدارة العمومية والجماعات المحلية (بما في ذلك الإنعاش الوطني) . المقاولات العمومية والشبه عمومية . القطاع الخاص (بما في ذلك القطاع غير المنظم) . المجموع
- Structure de l'emploi selon les branches d'activité économique (en %) . Agriculture, forêt et pêche . Industrie (y compris l'artisanat) . Bâtiments et travaux publics . Commerce . Transport, entrepôts et communication . Administration générale et services sociaux fournis à la collectivité . Autres services . Activités mal désignées . Total	75,3 5,1 6,6 5,4 2,1 2,3 3,1 0,1 100,0	75,5 4,5 7,0 5,5 2,0 2,1 3,3 0,1 100,0	- بنية الشغل حسب فروع النشاط الاقتصادي (بـ %) . الفلاحة، الغابة والصيد . الصناعة (بما في ذلك الصناعة التقليدية) . البناء والأشغال العمومية . التجارة . النقل والتخزين والاتصال . الإدارة العمومية والخدمات الاجتماعية المقدمة للمجتمع . خدمات أخرى . أنشطة مبهمة . المجموع

Tableau 5 : Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 5 : البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009

Indicateurs	الشهادة Diplôme			المؤشرات
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط		
		مستوى عالي Niveau supérieur ²	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	
- Population active occupée âgée de 15 ans et plus (en milliers)	6 848	2 321	1 114	- السكان النشيطون المشتغلون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de l'emploi (en %)	29,4	15,3	31,1	- نسبة الإناث ضمن النشيطين المشتغلين (بـ %)
- Structure de l'emploi selon l'âge (en %)				- بنية الشغل حسب السن (بـ %)
. 15 - 34 ans	42,8	62,7	34,7	. 15-34 سنة
. 35 - 59 ans	47,9	36,4	64,3	. 35-59 سنة
. 60 ans et plus	9,3	0,9	1,0	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le statut professionnel (en %)				- بنية الشغل حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. Salariés	34,0	56,3	83,4	. مأجورون
. Indépendants	33,4	20,9	6,3	. مستقلون
. Employeurs	1,9	3,6	6,3	. مشغولون
. Aides familiales	28,9	15,6	1,7	. مساعدون عائليون
. Apprentis	0,6	1,3	0,1	. متعلمون
. Autres situations	1,2	2,3	2,2	. حالات أخرى
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon les secteurs d'emploi (en %)				- بنية الشغل حسب قطاع الشغل (بـ %)
. Administration publique et collectivités locales (y compris la promotion nationale)	1,7	10,4	44,0	. الإدارة العمومية والجماعات المحلية (بما في ذلك الإنعاش الوطني)
. Entreprises publiques et semi-publiques	0,2	1,3	4,6	. المقاولات العمومية والشبه عمومية
. Secteur privé (y compris le secteur informel)	98,1	88,3	51,4	. القطاع الخاص (بما في ذلك القطاع غير المنظم)
. Non déclaré	0,0	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 5 : Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009 (suite)

الجدول 5 : البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009 (تابع)

Indicateurs	الشهادة Diplôme			المؤشرات
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
	ENSEMBLE			
- Structure de l'emploi selon les branches d'activité économique (en %)				- بنية الشغل حسب فروع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	53,9	19,5	2,0	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	10,5	18,0	11,5	. الصناعة (بما في ذلك الصناعة التقليدية)
. Bâtiments et travaux publics	9,9	10,9	3,4	. البناء والأشغال العمومية
. Commerce	11,2	18,0	11,1	. التجارة
. Transport entrepôts et communication	3,4	6,3	5,9	. النقل، التخزين و الاتصال
. Administration générale et services sociaux fournis à la collectivité	2,5	13,1	50,7	. الإدارة العمومية والخدمات الاجتماعية المقدمة للمجتمع
. Autres services	8,5	14,1	15,1	. خدمات أخرى
. Activités mal désignées	0,1	0,1	0,3	. أنشطة مبهمه
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 5 : Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 5 : البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009

URBAIN

حضري

Indicateurs	الشهادة Diplôme			المؤشرات
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
- Population active occupée âgée de 15 ans et plus (en milliers)	2 410	1 634	1 055	- السكان النشطون المشتغلون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de l'emploi (en %)	17,5	16,8	32,1	- نسبة الإناث ضمن النشيطين المشتغلين (بـ %)
- Structure de l'emploi selon l'âge (en %)				- بنية الشغل حسب السن (بـ %)
. 15 - 34 ans	37,6	55,3	33,9	. 15-34 سنة
. 35 - 59 ans	55,9	43,8	65,0	. 35-59 سنة
. 60 ans et plus	6,5	0,9	1,1	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le statut professionnel (en %)				- بنية الشغل حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. Salariés	57,4	65,5	84,0	. مأجورون
. Indépendants	31,7	20,8	5,9	. مستقلون
. Employeurs	4,1	4,6	6,4	. مشغلون
. Aides familiales	3,8	5,2	1,3	. مساعدون عائليون
. Apprentis	1,1	1,3	0,1	. متعلمون
. Autres situations	1,9	2,6	2,3	. حالات أخرى
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon les secteurs d'emploi (en %)				- بنية الشغل حسب قطاع الشغل (بـ %)
. Administration publique et collectivités locales (y compris la promotion nationale)	3,7	13,7	44,1	. الإدارة العمومية والجماعات المحلية (بما في ذلك الإعاش الوطني)
. Entreprises publiques et semi-publiques	0,5	1,7	4,8	. المقاولات العمومية والشبه عمومية
. Secteur privé (y compris le secteur informel)	95,8	84,6	51,1	. القطاع الخاص (بما في ذلك القطاع غير المنظم)
. Non déclaré	0,0	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 5 : Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009 (suite)

الجدول 5 : البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009 (تابع)

URBAIN

حضري

Indicateurs	الشهادة			المؤشرات
	Diplôme			
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
- Structure de l'emploi selon les branches d'activité économique (en %)				- بنية الشغل حسب فروع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	8,1	3,1	1,1	. الفلاحة والغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	22,5	22,4	11,8	. الصناعة (بما في ذلك الصناعة التقليدية)
. Bâtiments et travaux publics	16,3	10,8	3,2	. البناء والأشغال العمومية
. Commerce	22,6	21,9	11,2	. التجارة
. Transport entrepôts et communication	6,3	7,6	5,9	. النقل، التخزين والاتصال
. Administration générale et services sociaux fournis à la collectivité	4,9	17,0	51,0	. الإدارة العمومية والخدمات الاجتماعية المقدمة للمجتمع
. Autres services	19,2	17,1	15,5	. خدمات أخرى
. Activités mal désignées	0,1	0,1	0,3	. أنشطة مبهمه
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 5 : Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 5 : البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009

RURAL

قروي

Indicateurs	الشهادة Diplôme			المؤشرات
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
- Population active occupée âgée de 15 ans et plus (en milliers)	4 438	687	59	- السكان النشيطون المشتغلون البالغون من العمر 15 سنة فما فوق (بالآلاف)
- Taux de féminisation de l'emploi (en %)	35,9	11,8	13,2	- نسبة الإناث ضمن النشيطين المشتغلين (بـ %)
- Structure de l'emploi selon l'âge (en %)				- بنية الشغل حسب السن (بـ %)
. 15 - 34 ans	45,6	80,3	47,9	. 15-34 سنة
. 35 - 59 ans	43,6	18,9	51,6	. 35-59 سنة
. 60 ans et plus	10,8	0,8	0,5	. 60 سنة فما فوق
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon le statut professionnel (en %)				- بنية الشغل حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. Salariés	21,3	34,3	72,3	. مأجورون
. Indépendants	34,3	21,0	12,6	. مستقلون
. Employeurs	0,7	1,2	3,3	. مشغلون
. Aides familiales	42,5	40,5	9,9	. مساعدون عائليون
. Apprentis	0,3	1,4	0,0	. متعلمون
. Autres situations	0,9	1,6	1,9	. حالات أخرى
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de l'emploi selon les secteurs d'emploi (en %)				- بنية الشغل حسب قطاع الشغل (بـ %)
. Administration publique et collectivités locales (y compris la promotion nationale)	0,6	2,7	42,6	. الإدارة العمومية والجماعات المحلية (بما في ذلك الإنعاش الوطني)
. Entreprises publiques et semi-publiques	0,1	0,3	1,4	. المقاولات العمومية والشبه عمومية
. Secteur privé (y compris le secteur informel)	99,3	97,0	56,0	. القطاع الخاص (بما في ذلك القطاع غير المنظم)
. Non déclaré	0,0	0,0	0,0	. غير مصرح
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 5 : Structures socio-professionnelles de l'emploi selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009 (suite)

الجدول 5 : البنيات السوسيو-مهنية للشغل حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009 (تابع)

RURAL

قروي

Indicateurs	الشهادة Diplôme			المؤشرات
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
- Structure de l'emploi selon les branches d'activité économique (en %)				- بنية الشغل حسب فروع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	78,8	58,6	19,4	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	4,1	7,5	6,1	. الصناعة (بما في ذلك الصناعة التقليدية)
. Bâtiments et travaux publics	6,3	11,0	7,0	. البناء والأشغال العمومية
. Commerce	5,0	8,9	9,9	. التجارة
. Transport, entrepôts et communication	1,8	3,1	4,2	. النقل، التخزين والاتصال
. Administration générale et services sociaux fournis à la collectivité	1,2	3,8	46,2	. الإدارة العمومية والخدمات الاجتماعية المقدمة للمجتمع
. Autres services	2,7	7,0	7,2	. خدمات أخرى
. Activités mal désignées	0,1	0,1	0,0	. أنشطة مبهمه
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة، وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 6 : Indicateurs du chômage selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 6 : مؤشرات البطالة حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009

Indicateurs	الشهادة			المؤشرات
	Diplôme			
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
- Taux de chômage selon l'âge (en %)				- معدل البطالة حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	9,0	27,5	55,4	15-24 سنة
. 25 - 34 ans	5,1	17,2	30,9	25-34 سنة
. 35 - 44 ans	3,7	7,5	8,9	35-44 سنة
. 45 ans et plus	1,8	3,3	1,2	45 سنة فما فوق
- Part des chômeurs n'ayant jamais travaillé dans la population active en chômage (en %)	30,4	55,6	75,8	- نسبة العاطلين الذين لم يسبق لهم أن اشتغلوا ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Part des chômeurs de longue durée (12 mois et plus) dans la population active en chômage (en %)	47,4	71,3	79,9	- نسبة العاطلين لمدة طويلة (12 شهرا فما فوق) ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Structure de la population active en chômage selon les causes du chômage (en %)				- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب أسباب البطالة (بـ %)
. Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	43,6	26,6	14,1	. توقف نشاط المؤسسة، الطرد
. Cessation d'activité indépendante, saisonnière ou pour raison de revenu	19,6	13,6	7,6	. توقف نشاط حر، موسمي أو بسبب الدخل
. Fin d'études ou de formation	12,1	41,6	71,8	. انتهاء الدراسة أو التكوين
. Arrivée à l'âge de travailler	15,8	12,5	3,0	. بلوغ سن العمل
. Autres causes	8,9	5,7	3,5	. أسباب أخرى
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 6 : Indicateurs du chômage selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 6 : مؤشرات البطالة حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009

Indicateurs	الشهادة Diplôme			المؤشرات
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط	مستوى عالي	
		Niveau moyen ¹	Niveau supérieur ²	
- Taux de chômage selon l'âge (en %)				- معدل البطالة حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	18,3	37,0	56,1	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	9,6	20,8	30,7	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	6,0	8,5	8,6	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	3,4	3,5	1,2	. 45 سنة فما فوق
- Part des chômeurs n'ayant jamais travaillé dans la population active en chômage (en %)	29,8	54,5	75,3	- نسبة العاطلين الذين لم يسبق لهم أن اشتغلوا ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Part des chômeurs de longue durée (12 mois et plus) dans la population active en chômage (en %)	52,9	73,3	79,6	- نسبة العاطلين لمدة طويلة (12 شهرا فما فوق) ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Structure de la population active en chômage selon les causes du chômage (en %)				- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب أسباب البطالة (بـ %)
. Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	42,7	27,4	14,5	. توقف نشاط المؤسسة، الطرد
. Cessation d'activité indépendante, saisonnière ou pour raison de revenu	20,7	13,9	7,8	. توقف نشاط حر، موسمي أو بسبب الدخل
. Fin d'études ou de formation	12,2	41,0	70,9	. انتهاء الدراسة أو التكوين
. Arrivée à l'âge de travailler	14,5	11,9	3,1	. بلوغ سن العمل
. Autres causes	9,9	5,8	3,7	. أسباب أخرى
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 6 : Indicateurs du chômage selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence, en 2009

الجدول 6 : مؤشرات البطالة حسب مستوى الشهادة ووسط الإقامة خلال سنة 2009

Indicateurs	الشهادة			المؤشرات
	Diplôme			
	بدون شهادة Sans diplôme	مستوى متوسط Niveau moyen ¹	مستوى عالي Niveau supérieur ²	
- Taux de chômage selon l'âge (en %)				- معدل البطالة حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	5,7	15,5	50,3	15-24 سنة
. 25 - 34 ans	2,4	6,3	34,5	25-34 سنة
. 35 - 44 ans	2,0	2,9	14,1	35-44 سنة
. 45 ans et plus	0,9	1,8	2,2	45 سنة فما فوق
- Part des chômeurs n'ayant jamais travaillé dans la population active en chômage (en %)	31,5	61,0	81,5	- نسبة العاطلين الذين لم يسبق لهم أن اشتغلوا ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Part des chômeurs de longue durée (12 mois et plus) dans la population active en chômage (en %)	37,9	61,4	82,3	- نسبة العاطلين لمدة طويلة (12 شهرا فما فوق) ضمن السكان النشيطين العاطلين (بـ %)
- Structure de la population active en chômage selon les causes du chômage (en %)				- بنية السكان النشيطين العاطلين حسب أسباب البطالة (بـ %)
. Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	45,1	22,6	9,4	. توقف نشاط المؤسسة، الطرد
. Cessation d'activité indépendante, saisonnière ou pour raison de revenu	17,5	11,9	5,6	. توقف نشاط حر، موسمي أو بسبب الدخل
. Fin d'études ou de formation	11,8	44,6	80,7	. انتهاء الدراسة أو التكوين
. Arrivée à l'âge de travailler	18,3	15,3	2,5	. بلوغ سن العمل
. Autres causes	7,3	5,6	1,8	. أسباب أخرى
. Total	100,0	100,0	100,0	. المجموع

¹ Niveau moyen : Certificats de l'enseignement fondamental, diplômes de qualification ou de spécialisation professionnelle

¹ مستوى متوسط : شهادات التعليم الأساسي، شهادات التأهيل أو التخصص المهني

² Niveau supérieur : Baccalauréat, diplômes de cadres moyens et diplômes de l'enseignement supérieur (facultés, grandes écoles et instituts).

² مستوى عالي : بكالوريا، شهادات الأطر المتوسطة وشهادات التعليم العالي (الجامعات والمدارس والمعاهد العليا).

Tableau 7 : Evolution des taux d'activité et de chômage selon les régions durant la période 2008 - 2009

الجدول 7 : تطور معدلات النشاط والبطالة حسب الجهات خلال الفترة 2008 - 2009

Régions	2008		2009		الجهات
	معدل النشاط Taux d'activité (en %)	معدل البطالة Taux du chômage (en %)	معدل النشاط Taux d'activité (en %)	معدل البطالة Taux du chômage (en %)	
Oued -Ed-dahab-Lagouira ; Laâyoune-Boujdour- Sakia-El Hamra ; Guelmim-Es-Semara	43,8	19,0	45,9	13,7	واد الذهب-لكويرة-العيون- بوجدور-الساقية الحمراء، كلميم - السمارة
Souss-Massa-Draâ Gharb-Chrarda-Beni Hssen	51,7	7,1	51,5	7,2	سوس - ماسة - درعة الغرب - الشراردة - بني حسن
Chaouia-Ouardigha Marrakech-Tensift- Al Haouz	57,7	6,4	56,5	6,1	الشاوية - ورديفة مراكش - تانسيفت - الحوز
Oriental Grand Casablanca Rabat-Salé-Zemmour-Zaër	45,4	20,0	44,3	18,2	الجهة الشرقية الدار البيضاء الكبرى الرباط - سلا - زمور - زعير
Doukkala-Abda Tadla-Azilal Meknès-Tafilalet	57,5	7,3	58,1	7,4	دكالة - عبدة تادلة - أزيلال مكناس - تافيلالت
Fès-Boulmane Taza-Al Hoceima-Taounate Tanger-Tétouan	52,1	5,8	51,2	5,0	فاس - بولمان تازة - الحسيمة - تاونات طنجة - تطوان
Total	50,6	9,6	49,9	9,1	المجموع

Tableau 7 : Evolution des taux d'activité et de chômage selon les régions durant la période 2008 - 2009

الجدول 7 : تطور معدلات النشاط والبطالة حسب الجهات خلال الفترة 2008 - 2009

URBAIN

حضري

Régions	2008		2009		الجهات
	معدل النشاط Taux d'activité (en %)	معدل البطالة Taux du chômage (en %)	معدل النشاط Taux d'activité (en %)	معدل البطالة Taux du chômage (en %)	
Oued -Ed-dahab-Lagouira ; Laâyoune-Boujdour- Sakia-El Hamra ; Guelmim-Es-Semara	42,9	20,0	42,3	15,9	واد الذهب-لكوية-العيون- بوجدور-الساقية الحمراء، كلميم - السمارة
Souss-Massa-Draâ	45,6	12,3	45,1	12,8	سوس - ماسة - درعة
Gharb-Chrarda-Beni Hssen	47,3	22,7	46,8	22,2	الغرب - الشراردة - بني حسن
Chaouia-Ouardigha	45,2	13,9	45,0	13,6	الشاوية - ورديفة
Marrakech-Tensift- Al Haouz	46,7	9,6	46,6	10,8	مراكش - تانسيفت - الحوز
Oriental	43,0	22,3	42,1	20,3	الجهة الشرقية
Grand Casablanca	47,2	12,7	46,8	11,8	الدار البيضاء الكبرى
Rabat-Salé-Zemmour-Zaër	43,7	16,2	43,2	14,4	الرباط - سلا - زمور - زعير
Doukkala-Abda	45,4	17,8	47,3	16,1	دكالة - عبدة
Tadla-Azilal	42,6	13,4	41,6	11,1	تادلة - أزيلال
Meknès-Tafilalet	39,9	16,3	38,1	14,5	مكناس - تافيلالت
Fès-Boulmane	46,2	9,5	44,3	9,2	فاس - بولمان
Taza-Al Hoceima- Taounate	39,9	17,4	38,4	19,6	تازة - الحسيمة - تاونات
Tanger-Tétouan	43,4	12,8	41,2	12,1	طنجة - تطوان
Total	44,8	14,7	44,0	13,8	المجموع

Tableau 7 : Evolution des taux d'activité et de chômage selon les régions durant la période 2008 - 2009

الجدول 7 : تطور معدلات النشاط والبطالة حسب الجهات خلال الفترة 2008 - 2009

RURAL

قروي

Régions	2008		2009		الجهات
	معدل النشاط Taux d'activité (en %)	معدل البطالة Taux du chômage (en %)	معدل النشاط Taux d'activité (en %)	معدل البطالة Taux du chômage (en %)	
Oued -Ed-dahab-Lagouira ; Laâyoune-Boujdour- Sakia-El Hamra ; Guelmim-Es-Semara	46,2	16,5	55,1	9,5	واد الذهب-لكويرة-العيون- بوجدور-الساقية الحمراء، كلميم - السمارة
Souss-Massa-Draâ	56,6	3,7	56,7	3,7	سوس - ماسة - درعة
Gharb-Chrarda-Beni Hssen	70,0	4,7	69,2	4,8	الغرب - الشراردة - بني حسن
Chaouia-Ouardigha	68,8	2,0	66,8	1,6	الشاوية - ورديفة
Marrakech-Tensift- Al Haouz	62,4	1,3	60,8	1,3	مراكش - تانسيفت - الحوز
Oriental	49,7	16,3	48,2	14,9	الجهة الشرقية
Grand Casablanca	53,4	10,0	50,9	9,1	الدار البيضاء الكبرى
Rabat-Salé-Zemmour-Zaër	52,6	5,6	54,0	5,0	الرباط - سلا - زمور - زعير
Doukkala-Abda	65,8	2,4	65,3	3,2	دكالة - عبدة
Tadla-Azilal	58,4	2,2	57,7	2,1	تادلة - أزيلال
Meknès-Tafilalet	56,0	2,5	57,3	2,4	مكناس - تافيلالت
Fès-Boulmane	63,1	2,2	60,1	2,5	فاس - بولمان
Taza-Al Hoceima- Taounate	57,8	4,6	57,4	5,2	تازة - الحسيمة - تاونات
Tanger-Tétouan	46,5	3,7	45,6	4,0	طنجة - تطوان
Total	59,0	4,0	58,4	4,0	المجموع

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009

ENSEMBLE

المجموع

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active occupée sous employée (en milliers)	974	1 033	- السكان النشيطون المشتغلون في حالة شغل ناقص (بالآف)
- Taux de féminisation de la population active occupée sous employée (en %)	13,6	15,0	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين المشتغلين في حالة شغل ناقص (بـ %)
- Taux de sous emploi (en %)	9,6	10,1	- معدل الشغل الناقص (بـ %)
- Taux de sous emploi selon le sexe (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	11,3	11,6	. ذكور
. Féminin	4,9	5,7	. إناث
- Taux de sous emploi selon l'âge (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	13,8	15,1	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	13,3	13,7	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	9,4	9,5	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	3,5	4,1	. 45 سنة فما فوق
- Taux de sous emploi selon le niveau du diplôme (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب مستوى الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	9,0	9,8	. بدون شهادة
. Niveau moyen	11,8	11,6	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	8,4	8,5	. مستوى عالي
- Taux de sous emploi selon le niveau scolaire (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	7,0	8,0	. بدون مستوى دراسي
. Premier cycle de l'enseignement fondamental	11,9	12,3	. السلك الأول من التعليم الأساسي
. Deuxième cycle de l'enseignement fondamental	12,8	12,5	. السلك الثاني من التعليم الأساسي
. Secondaire	9,5	9,5	. ثانوي
. Supérieur	9,0	8,9	. عالي
. autre niveau	8,2	9,3	. مستوى آخر
- Taux de sous emploi selon le secteur d'activité (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب قطاع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	9,4	11,1	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	6,0	6,6	. الصناعة بما في ذلك الصناعة التقليدية
. BTP	17,5	17,2	. البناء والأشغال العمومية
. Services	9,0	8,3	. الخدمات
- Taux de sous emploi selon le statut professionnel (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. salarié	10,8	11,2	. مستأجرون
. Auto-emploi	7,9	7,7	. مشتغلون لحسابهم الخاص
. emploi non rémunéré	9,4	10,9	. مشتغلون بدون أجر

Tableau 8 : Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

ENSEMBLE

المجموع

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Taux de sous emploi selon la profession principale (en %) . Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	2,0	1,6	- معدل الشغل الناقص حسب المهنة الرئيسية (بـ %) . أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون التسلسليون في الإدارات العمومية، المديرون وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	2,7	1,7	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	4,7	5,6	. الأطر المتوسطة
. Employés	8,0	7,8	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	9,4	8,1	. التجار، الوسطاء التجاريون والماليون
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	6,1	7,3	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويون، القناصون والعمالون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	8,3	8,4	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manoeuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	11,2	12,8	. عمال وعمال يدويون في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	6,5	6,2	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manoeuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	15,3	15,5	. العمال اليدويون غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
- Taux de sous emploi selon le secteur d'emploi (en %) . public et semi public . privé . Autres	2,3 10,2 14,6	2,4 10,8 15,1	- معدل الشغل الناقص حسب القطاع المشغل (بـ %) . عمومي وشبه عمومي . خاص . قطاع آخر
- Taux de sous emploi selon les régions (en %) Oued -Ed-dahab-Lagouira ; Laâyoune-Boujdour-Sakia-El Hamra Guelmim-Es-Semara Souss-Massa-Draâ Gharb-Chrarda-Beni Hssen Chaouia-Ouardigha Marrakech-Tensift- Al Haouz Oriental Grand Casablanca Rabat-Salé-Zemmour-Zaër Doukkala-Abda Tadla-Azilal Meknès-Tafilalet Fès-Boulmane Taza-Al Hoceima-Taounate Tanger-Tétouan	11,2 4,2 7,6 28,2 10,0 8,9 5,0 6,4 2,1 10,9 10,4 5,8 23,0 9,6	9,7 3,5 7,3 30,7 12,9 11,5 3,9 7,6 4,6 10,9 9,9 2,9 28,2 6,1	- معدل الشغل الناقص حسب الجهات (بـ %) . واد الذهب-لكوية-العيون-بوجدور-الساقية الحمراء، كلميم - السمارة سوس - ماسة - درعة الغرب - الشاردة - بني حسن الشاوية - ورديفة مراكش - تانسيفت - الحوز الجهة الشرقية الدار البيضاء الكبرى الرباط - سلا - زمور - زعير دكالة - عبدة تادلة - أزيلال مكناس - تافيلالت فاس - بولمان تازة - الحسيمة - تاونات طنجة - تطوان

Tableau 8 : Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active occupée sous employée selon l'âge (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب السن (بـ%)
. 15 - 24 ans	28,6	28,1	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	38,1	37,8	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	22,5	21,5	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	10,8	12,6	. 45 سنة فما فوق
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le niveau du diplôme (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب مستوى الشهادة (بـ%)
. Sans diplôme	64,3	64,8	. بدون شهادة
. Niveau moyen	26,9	26,0	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	8,8	9,2	. مستوى عالي
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le niveau scolaire (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب المستوى الدراسي (بـ%)
. Sans niveau	27,2	28,7	. بدون مستوى دراسي
. Premier cycle de l'enseignement fondamental	33,4	32,6	. السلك الأول من التعليم الأساسي
. Deuxième cycle de l'enseignement fondamental	18,3	17,2	. السلك الثاني من التعليم الأساسي
. Secondaire	9,3	9,4	. ثانوي
. Supérieur	6,9	7,2	. عالي
. autre niveau	4,9	4,9	. مستوى آخر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon les secteurs d'activité (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب القطاعات الاقتصادية (بـ%)
. Agriculture, forêt et pêche	40,3	44,8	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	8,0	8,0	. الصناعة بما في ذلك الصناعة التقليدية
. BTP	16,3	16,0	. البناء والأشغال العمومية
. Services	35,2	31,1	. الخدمات
. Autres	0,2	0,1	. قطاعات أخرى
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon les secteurs d'emploi (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب القطاعات المشغلة (بـ%)
. public et semi public	2,2	2,2	. عمومي وشبه عمومي
. privé	95,7	95,9	. خاص
. Autres	2,1	1,9	. قطاع آخر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le statut professionnel (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب الحالة في المهنة (بـ%)
. salarié	49,7	49,6	. مستأجرون
. Auto-emploi	26,5	24,6	. مشتغلون لحسابهم الخاص
. emploi non rémunéré	23,8	25,8	. مشتغلون بدون أجر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 8 : Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active occupée sous employée selon la profession (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب المهنة (بـ %)
. Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	0,2	0,2	. أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون حسب تسلسلهم في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	0,5	0,3	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	2,1	2,5	. الأطر المتوسطة
. Employés	7,4	7,1	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	7,1	6,0	. التجار، الوسطاء التجاريين والماليين
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	8,9	9,8	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويين، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	15,0	14,4	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manoeuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	30,8	33,3	. عمال وعمال يدويين في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	2,4	2,2	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manoeuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	25,6	24,2	. العمال اليدويين غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
. Non déclaré	0,0	0,0	. مهن غير مصرح بها
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009

URBAIN

حضري

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active occupée sous employée (en milliers)	446	446	- السكان النشيطون المشتغلون في حالة شغل ناقص (بالآف)
- Taux de féminisation de la population active occupée sous employée (en %)	18,8	18,7	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين المشتغلين في حالة شغل ناقص (بـ %)
- Taux de sous emploi (en %)	8,9	8,7	- معدل الشغل الناقص (بـ %)
- Taux de sous emploi selon le sexe (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	9,1	8,9	. ذكور
. Féminin	8,1	8,1	. إناث
- Taux de sous emploi selon l'âge (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	12,7	13,0	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	12,5	11,9	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	8,9	8,6	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	3,6	4,1	. 45 سنة فما فوق
- Taux de sous emploi selon le niveau du diplôme (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب مستوى الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	8,8	8,9	. بدون شهادة
. Niveau moyen	9,8	9,0	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	7,7	8,1	. مستوى عالي
- Taux de sous emploi selon le niveau scolaire (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	8,0	8,9	. بدون مستوى دراسي
. Premier cycle de l'enseignement fondamental	9,7	9,1	. السلك الأول من التعليم الأساسي
. Deuxième cycle de l'enseignement fondamental	10,6	9,6	. السلك الثاني من التعليم الأساسي
. Secondaire	8,1	8,0	. ثانوي
. Supérieur	8,1	8,3	. عالي
. autre niveau	5,8	6,7	. مستوى آخر
- Taux de sous emploi selon le secteur d'activité (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب قطاع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	8,8	9,5	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	5,7	6,4	. الصناعة بما في ذلك الصناعة التقليدية
. BTP	16,7	15,8	. البناء والأشغال العمومية
. Services	8,6	8,1	. الخدمات
- Taux de sous emploi selon le statut professionnel (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. salarié	9,1	9,3	. مستأجرون
. Auto-emploi	8,7	7,3	. مشتغلون لحسابهم الخاص
. emploi non rémunéré	8,1	9,9	. مشتغلون بدون أجر

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

URBAIN

حضري

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Taux de sous emploi selon la profession principale (en %) . Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	2,1	1,7	- معدل الشغل الناقص حسب المهنة الرئيسية (بـ %) . أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون التسلسليون في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	2,7	1,7	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	4,5	5,7	. الأطر المتوسطة
. Employés	7,7	8,0	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	8,1	7,9	. التجار، الوسطاء التجاريين والماليين
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	4,8	4,9	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويين، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	8,0	8,0	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manoeuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	10,9	12,3	. عمال وعمال يدويين في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	5,7	6,4	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manoeuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	14,8	14,0	. العمال اليدويين غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
- Taux de sous emploi selon le secteur d'emploi (en%) . public et semi public	2,0	2,3	- معدل الشغل الناقص حسب القطاع المشغل (بـ %) . عمومي وشبه عمومي
. privé	10,2	9,9	. خاص
. Autres	14,7	14,8	. قطاع آخر
- Taux de sous emploi selon les régions (en%) Oued -Ed-dahab-Lagouira ;	10,3	5,4	- معدل الشغل الناقص حسب الجهات (بـ %) واد الذهب-لكويرة-العيون-بوجدور - الساقية الحمراء،
Laâyoune-Boujdour-Sakia-El Hamra Guelmim-Es-Semara	5,6	4,2	كلميم - السمارة
Souss-Massa-Draâ	9,1	10,4	سوس - ماسة - درعة
Gharb-Chrarda-Beni Hssen	28,2	31,7	الغرب - الشراردة - بني حسن
Chaouia-Ouadigha	11,4	15,0	الشاوية - ورديفة
Marrakech-Tensift- Al Haouz	9,0	11,1	مراكش - تانسيفت - الحوز
Oriental	5,0	4,0	الجهة الشرقية
Grand Casablanca	6,0	7,9	الدار البيضاء الكبرى
Rabat-Salé-Zemmour-Zaër	2,7	4,4	الرباط - سلا - زمور - زعير
Doukkala-Abda	14,1	14,3	دكالة - عبدة
Tadla-Azilal	12,5	12,8	تادلة - أزيلال
Meknès-Tafilalet	5,3	2,7	مكناس - تافيلالت
Fès-Boulmane	27,4	23,9	فاس - بولمان
Taza-Al Hoceima-Taounate	10,0	6,0	تازة - الحسيمة - تاونات
Tanger-Tétouan			طنجة - تطوان

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

URBAIN

حضري

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active occupée sous employée selon l'âge (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	19,7	18,7	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	41,5	40,8	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	26,9	26,0	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	11,8	14,5	. 45 سنة فما فوق
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le niveau du diplôme (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب مستوى الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	48,8	48,0	. بدون شهادة
. Niveau moyen	34,5	32,9	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	16,7	19,1	. مستوى عالي
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le niveau scolaire (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	17,0	18,5	. بدون مستوى دراسي
. Premier cycle de l'enseignement fondamental	30,8	28,0	. السلك الأول من التعليم الأساسي
. Deuxième cycle de l'enseignement fondamental	22,0	20,0	. السلك الثاني من التعليم الأساسي
. Secondaire	14,8	15,7	. ثانوي
. Supérieur	12,9	15,0	. عالي
. autre niveau	2,7	2,8	. مستوى آخر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon les secteurs d'activité (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب القطاعات الاقتصادية (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	5,4	5,4	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	13,4	14,9	. الصناعة بما في ذلك الصناعة التقليدية
. BTP	21,0	21,4	. البناء والأشغال العمومية
. Services	60,0	58,2	. الخدمات
. Autres	0,2	0,1	. قطاعات أخرى
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon les secteurs d'emploi (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب القطاعات المشغلة (بـ %)
. public et semi public	3,8	4,6	. عمومي وشبه عمومي
. privé	92,6	92,1	. خاص
. Autres	3,6	3,3	. قطاع آخر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le statut professionnel (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. salarié	66,7	69,7	. مستأجرون
. Auto-emploi	28,6	24,9	. مشتغلون لحسابهم الخاص
. emploi non rémunéré	4,7	5,4	. مشتغلون بدون أجر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

URBAIN

حضري

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active occupée sous employée selon la profession (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب المهنة (بـ %)
. Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	0,4	0,4	. أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون حسب تسلسلهم في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	1,0	0,7	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	4,0	5,6	. الأطر المتوسطة
. Employés	13,7	14,7	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	9,9	9,8	. التجار، الوسطاء التجاريين والماليين
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	0,9	0,9	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويين، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	23,8	24,2	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manoeuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	4,0	4,2	. عمال وعمال يدويون في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	3,4	3,8	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manoeuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	38,8	35,7	. العمال اليدويون غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
. Non déclaré	0,1	0,0	. مهن غير مصرح بها
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 8 : Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009

RURAL

قروي

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Population active occupée sous employée (en milliers)	528	587	- السكان النشيطون المشتغلون في حالة شغل ناقص (بالآف)
- Taux de féminisation de la population active occupée sous employée (en %)	9,3	12,2	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين المشتغلين في حالة شغل ناقص (بـ %)
- Taux de sous emploi (en %)	10,2	11,3	- معدل الشغل الناقص (بـ %)
- Taux de sous emploi selon le sexe (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب الجنس (بـ %)
. Masculin	13,8	14,7	. ذكور
. Féminin	2,9	4,3	. إناث
- Taux de sous emploi selon l'âge (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	14,5	16,1	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	14,2	15,8	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	9,9	10,9	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	3,4	4,1	. 45 سنة فما فوق
- Taux de sous emploi selon le niveau du diplôme (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب مستوى الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	9,1	10,3	. بدون شهادة
. Niveau moyen	16,8	17,8	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	21,8	16,4	. مستوى عالي
- Taux de sous emploi selon le niveau scolaire (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	6,7	7,7	. بدون مستوى دراسي
. Premier cycle de l'enseignement fondamental	14,1	15,4	. السلك الأول من التعليم الأساسي
. Deuxième cycle de l'enseignement fondamental	17,2	17,8	. السلك الثاني من التعليم الأساسي
. Secondaire	18,0	18,7	. ثانوي
. Supérieur	27,4	19,3	. عالي
. autre niveau	9,5	10,7	. مستوى آخر
- Taux de sous emploi selon le secteur d'activité (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب قطاع النشاط الاقتصادي (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	9,5	11,2	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	7,0	7,1	. الصناعة بما في ذلك الصناعة التقليدية
. BTP	18,9	19,4	. البناء والأشغال العمومية
. Services	11,2	9,1	. الخدمات
- Taux de sous emploi selon le statut professionnel (en %)			- معدل الشغل الناقص حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. salarié	15,7	16,5	. مستأجرون
. Auto-emploi	7,3	8,1	. مشتغلون لحسابهم الخاص
. emploi non rémunéré	9,6	11,1	. مشتغلون بدون أجر

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

RURAL

قروي

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Taux de sous emploi selon la profession principale (en %) . Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises. Cadres supérieurs et membres des professions libérales et Cadres moyens	7,6	3,3	- معدل الشغل الناقص حسب المهنة الرئيسية (بـ %) . أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون التسلسليون في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة. الأطر المتوسطة
. Employés	10,6	7,0	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	12,9	8,8	. التجار، الوسطاء التجاريون والماليون
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	6,2	7,4	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويون، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	9,1	9,8	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manoeuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	11,3	12,8	. عمال وعمال يدويون في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	8,7	5,8	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manoeuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	16,5	19,2	. العمال اليدويون غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
- Taux de sous emploi selon le secteur d'emploi (en%) . public et semi public . privé . Autres	5,6 10,2 14,2	3,1 11,4 16,0	- معدل الشغل الناقص حسب القطاع المشغل (بـ %) . عمومي وشبه عمومي . خاص . قطاع آخر
- Taux de sous emploi selon les régions (en%) Oued -Ed-dahab-Lagouira ; Laâyoune-Boujdour-Sakia-El Hamra Guelmim-Es-Semara Souss-Massa-Draâ Gharb-Chrarda-Beni Hssen Chaouia-Ouardigha Marrakech-Tensift- Al Haouz Oriental Grand Casablanca Rabat-Salé-Zemmour-Zaër Doukkala-Abda Tadla-Azilal Meknès-Tafilalet Fès-Boulmane Taza-Al Hoceima-Taounate Tanger-Tétouan	13,3 3,4 6,9 28,2 9,2 8,9 4,3 7,8 1,9 9,6 8,5 6,6 22,1 9,1	17,7 3,1 5,7 30,2 11,7 12,1 3,2 6,8 4,7 9,4 7,5 3,2 29,1 6,3	- معدل الشغل الناقص حسب الجهات (بـ %) واد الذهب-لكويرة-العيون-بوجدور- الساقية الحمراء، كلميم - السمارة سوس - ماسة - درعة الغرب - الشراردة - بني حسن الشاوية - وردية مراكش - تانسيفت - الحوز الجهة الشرقية الدار البيضاء الكبرى الرباط - سلا - زمور - زعير دكالة - عبدة تادلة - أزبال مكناس - تافيلالت فاس - بولمان تازة - الحسيمة - تاونات طنجة - تطوان

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

RURAL

قرروي

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active occupée sous employée selon l'âge (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب السن (بـ %)
. 15 - 24 ans	36,1	35,2	. 15-24 سنة
. 25 - 34 ans	35,3	35,5	. 25-34 سنة
. 35 - 44 ans	18,7	18,2	. 35-44 سنة
. 45 ans et plus	10,0	11,1	. 45 سنة فما فوق
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le niveau du diplôme (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب مستوى الشهادة (بـ %)
. Sans diplôme	77,4	77,6	. بدون شهادة
. Niveau moyen	20,5	20,8	. مستوى متوسط
. Niveau supérieur	2,2	1,6	. مستوى عالي
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le niveau scolaire (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب المستوى الدراسي (بـ %)
. Sans niveau	35,9	36,4	. بدون مستوى دراسي
. Premier cycle de l'enseignement fondamental	35,7	36,1	. السلك الأول من التعليم الأساسي
. Deuxième cycle de l'enseignement fondamental	15,1	15,1	. السلك الثاني من التعليم الأساسي
. Secondaire	4,6	4,5	. ثانوي
. Supérieur	1,9	1,4	. عالي
. autre niveau	6,8	6,5	. مستوى آخر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon les secteurs d'activité (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب القطاعات الاقتصادية (بـ %)
. Agriculture, forêt et pêche	69,9	74,7	. الفلاحة، الغابة والصيد
. Industrie (y compris l'artisanat)	3,5	2,8	. الصناعة بما في ذلك الصناعة التقليدية
. BTP	12,2	12,0	. البناء والأشغال العمومية
. Services	14,2	10,4	. الخدمات
. Autres	0,1	0,1	. قطاعات أخرى
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon les secteurs d'emploi (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب القطاعات المشغلة (بـ %)
. public et semi public	0,9	0,4	. عمومي وشبه عمومي
. privé	98,2	98,8	. خاص
. Autres	0,9	0,8	. قطاع آخر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع
- Structure de la population active occupée sous employée selon le statut professionnel (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب الحالة في المهنة (بـ %)
. salarié	35,3	34,4	. مستأجرون
. Auto-emploi	24,7	24,4	. مشتغلون لحسابهم الخاص
. emploi non rémunéré	40,0	41,2	. مشتغلون بدون أجر
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 8: Evolutions des indicateurs du sous-emploi des actifs occupés âgés de 15 ans et plus selon le milieu de résidence durant la période 2008 - 2009 (suite)

الجدول 8 : تطور مؤشرات الشغل الناقص لدى السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق حسب وسط الإقامة خلال الفترة 2008 - 2009 (تابع)

RURAL

قرروي

Indicateurs	2008	2009	المؤشرات
- Structure de la population active occupée sous employée selon la profession (en %)			- بنية الشغل الناقص حسب المهنة (بـ %)
. Membres des corps législatifs, élus locaux, responsables hiérarchiques de la fonction publique, directeurs et cadres de direction d'entreprises	0,0	0,0	. أعضاء الهيئة التشريعية، المنتخبون المحليون، المسؤولون حسب تسلسلهم في الإدارات العمومية، المديرين وأطر إدارة المقاولات
. Cadres supérieurs et membres des professions libérales	0,0	0,0	. الأطر العليا وأعضاء المهن الحرة
. Cadres moyens	0,4	0,2	. الأطر المتوسطة
. Employés	2,0	1,4	. المستخدمون
. Commerçants, intermédiaires commerciaux et financiers	4,8	3,1	. التجار، الوسطاء التجاريين والماليين
. Exploitants agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs et travailleurs assimilés	15,7	16,5	. المستغلون الفلاحيون، الصيادون، الغابويين، القناصون والعاملون المماثلون
. Artisans et ouvriers qualifiés des métiers artisanaux (non compris les ouvriers de l'agriculture)	7,5	7,1	. حرفيون وعمال مؤهلون في المهن الحرفية (باستثناء عمال الفلاحة)
. Ouvriers et manoeuvres agricoles et de la pêche (y compris les ouvriers qualifiés)	53,5	55,3	. عمال وعمال يدويين في الفلاحة والصيد (بما في ذلك العمال المؤهلون)
. Conducteurs d'installations et de machines et ouvriers de l'assemblage	1,6	0,9	. مسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب والتجميع
. Manoeuvres non agricoles, manutentionnaires et travailleurs des petits métiers	14,4	15,5	. العمال اليدويين غير الفلاحيين، الحمالون وعمال المهن الصغرى
. Non déclaré	0,0	0,0	. مهن غير مصرح بها
. Ensemble	100,0	100,0	. المجموع

Tableau 9 : Indicateurs trimestriels d'activité, d'emploi et de chômage par milieu de résidence en 2009

الجدول 9 : المؤشرات الفصلية للنشاط والشغل والبطالة حسب وسط الإقامة خلال سنة 2009

ENSEMBLE

المجموع

Indicateurs	2009					المؤشرات
	الفصل الأول 1 ^{er} trimestre	الفصل الثاني 2 ^{ème} trimestre	الفصل الثالث 3 ^{ème} trimestre	الفصل الرابع 4 ^{ème} trimestre	المعدل السنوي Moyenne annuelle	
Activité et emploi (15 ans et plus)						النشاط والتشغيل (15 سنة فأكثر)
- Population active (en milliers)	11 326	11 443	11 314	11 245	11 314	- السكان النشيطون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active (%)	26,7	27,1	26,8	25,6	26,5	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين (%)
- Taux d'activité (%)	50,3	50,6	49,8	49,3	49,9	- معدل النشاط (%)
. Selon le sexe						. حسب الجنس
Hommes	75,7	75,7	74,9	75,4	75,3	ذكور
Femmes	26,1	26,7	26,0	24,5	25,8	إناث
. Selon l'âge						. حسب السن
15 - 24 ans	37,7	37,7	36,5	36,5	37,0	15 - 24 سنة
25 - 34 ans	62,7	62,0	61,7	60,9	61,8	25 - 34 سنة
35 - 44 ans	61,5	61,6	62,1	61,0	61,5	35 - 44 سنة
45 ans et plus	45,9	47,3	45,7	45,2	45,9	45 سنة فأكثر
. Selon le diplôme						. حسب الشهادة
Sans diplôme	50,2	51,1	50,2	49,1	50,0	بدون شهادة
Ayant un diplôme	50,5	49,6	49,0	49,5	49,6	حاصل على شهادة
- Population active occupée (en milliers)	10 236	10 522	10 209	10 229	10 285	- السكان النشيطون المشغولون (بالآلاف)
- Taux d'emploi (%)	45,4	46,5	44,9	44,8	45,3	- معدل التشغيل (%)
- Part (%) de l'emploi rémunéré dans l'emploi total. Dont :	76,3	75,2	76,1	76,9	76,4	نسبة (%) الشغل المؤدى عنه ضمن الشغل الكلي، منها:
- Salariés	57,6	58,0	57,4	57,9	58,2	- العمل المستأجر
- Auto-employés	42,4	42,0	42,6	42,1	41,8	- الشغل الذاتي
- Population active sous-employée (en milliers)	994	1 017	1 046	1 062	1 033	- السكان النشيطون في حالة شغل ناقص (بالآلاف)
Taux de sous emploi	9,7	9,7	10,3	10,4	10,0	- معدل الشغل الناقص (%)
Chômage						البطالة
- Population active en chômage (en milliers)	1 090	921	1 105	1 016	1 029	- السكان النشيطون العاطلون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active en chômage (%)	26,5	29,6	29,5	25,1	27,6	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين العاطلين (%)
- Taux de chômage (%)	9,6	8,1	9,8	9,0	9,1	- معدل البطالة (%)
. Selon le sexe						. حسب الجنس
Hommes	9,7	7,8	9,4	9,1	9,0	ذكور
Femmes	9,5	8,8	10,7	8,9	9,5	إناث
. Selon l'âge						. حسب السن
15-24 ans	19,3	15,9	18,5	18,0	18,0	15 - 24 سنة
25-34 ans	13,0	11,3	14,1	12,8	12,7	25 - 34 سنة
35-44 ans	5,3	4,8	6,0	5,1	5,4	35 - 44 سنة
45 ans et plus	2,3	1,6	2,0	1,9	1,9	45 سنة فأكثر
. Selon le diplôme						. حسب الشهادة
Sans diplôme	5,0	4,0	4,6	4,2	4,4	بدون شهادة
Ayant un diplôme	17,8	15,4	18,9	17,2	17,2	حاصل على شهادة

Tableau 9 : Indicateurs trimestriels d'activité, d'emploi et de chômage par milieu de résidence en 2009

الجدول 9 : المؤشرات الفصلية للنشاط والشغل والبطالة حسب وسط الإقامة خلال سنة 2009

URBAIN

حضري

Indicateurs	2009					المؤشرات
	الفصل الأول 1 ^{er} trimestre	الفصل الثاني 2 ^{ème} trimestre	الفصل الثالث 3 ^{ème} trimestre	الفصل الرابع 4 ^{ème} trimestre	المعدل السنوي Moyenne annuelle	
Activité et emploi (15 ans et plus)						النشاط والتشغيل (15 سنة فأكثر)
- Population active (en milliers)	5 935	5 910	5 935	5 926	5 916	- السكان النشيطون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active (%)	22,1	21,7	22,4	20,8	21,8	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين (%)
- Taux d'activité (%)	44,5	44,1	44,0	43,7	44,0	- معدل النشاط (%)
. Selon le sexe						. حسب الجنس
Hommes	71,4	71,1	70,4	71,3	70,8	ذكور
Femmes	19,2	18,6	19,1	17,7	18,6	إناث
. Selon l'âge						. حسب السن
15 - 24 ans	28,9	26,9	27,7	27,5	27,6	15 - 24 سنة
25 - 34 ans	60,6	59,2	59,9	58,6	59,5	25 - 34 سنة
35 - 44 ans	57,4	56,9	58,0	56,1	57,1	35 - 44 سنة
45 ans et plus	37,4	38,9	36,9	38,1	37,8	45 سنة فأكثر
. Selon le diplôme						. حسب الشهادة
Sans diplôme	39,3	39,5	39,1	38,4	38,9	بدون شهادة
Ayant un diplôme	49,9	48,9	48,9	48,9	49,1	حاصل على شهادة
- Population active occupée (en milliers)	5 097	5 158	5 059	5 108	5 101	- السكان النشيطون المشغولون (بالآلاف)
- Taux d'emploi (%)	38,2	38,5	37,5	37,7	37,9	- معدل التشغيل (%)
- Part (%) de l'emploi rémunéré dans l'emploi total. Dont :	94,8	95,2	95,2	95,9	95,3	نسبة (%) الشغل المؤدى عنه ضمن الشغل الكلي، منها:
- Salariés	68,3	68,5	67,8	69,5	68,8	- العمل المستأجر
- Auto-employés	31,7	31,6	32,2	30,5	31,2	- الشغل الذاتي
- Population active sous-employée (en milliers)	471	481	430	410	446	- السكان النشيطون في حالة شغل ناقص (بالآلاف)
Taux de sous emploi	9,3	9,3	8,5	8,0	8,7	- معدل الشغل الناقص (%)
Chômage						البطالة
- Population active en chômage (en milliers)	838	752	876	818	815	- السكان النشيطون العاطلون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active en chômage (%)	30,7	32,9	32,7	29,0	31,3	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين العاطلين (%)
- Taux de chômage (%)	14,1	12,7	14,8	13,8	13,8	- معدل البطالة (%)
. Selon le sexe						. حسب الجنس
Hommes	12,6	10,9	12,8	12,4	12,1	ذكور
Femmes	19,6	19,3	21,6	19,2	19,8	إناث
. Selon l'âge						. حسب السن
15-24 ans	32,0	31,1	32,1	32,2	31,8	15 - 24 سنة
25-34 ans	18,9	17,5	21,0	19,7	19,2	25 - 34 سنة
35-44 ans	7,4	6,7	8,4	7,0	7,4	35 - 44 سنة
45 ans et plus	3,5	2,5	3,0	2,8	2,9	45 سنة فأكثر
. Selon le diplôme						. حسب الشهادة
Sans diplôme	8,3	7,6	7,5	7,6	7,7	بدون شهادة
Ayant un diplôme	18,8	17,0	20,5	18,6	18,6	حاصل على شهادة

Tableau 9 : Indicateurs trimestriels d'activité, d'emploi et de chômage par milieu de résidence en 2009

الجدول 9 : المؤشرات الفصلية للنشاط والشغل والبطالة حسب وسط الإقامة خلال سنة 2009

RURAL

قروي

Indicateurs	2009					المؤشرات
	الفصل الأول 1 ^{er} trimestre	الفصل الثاني 2 ^{ème} trimestre	الفصل الثالث 3 ^{ème} trimestre	الفصل الرابع 4 ^{ème} trimestre	المعدل السنوي Moyenne annuelle	
Activité et emploi (15 ans et plus)						النشاط والتشغيل (15 سنة فأكثر)
- Population active (en milliers)	5 391	5 532	5 379	5 319	5 398	- السكان النشيطون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active (%)	31,7	32,9	31,7	30,9	31,7	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين (%)
- Taux d'activité (%)	58,6	60,0	58,2	57,4	58,4	- معدل النشاط (%)
. Selon le sexe						. حسب الجنس
Hommes	82,0	82,6	81,4	81,4	81,9	ذكور
Femmes	36,3	38,5	36,0	34,5	36,1	إناث
. Selon l'âge						. حسب السن
15 - 24 ans	47,9	50,2	46,7	46,9	47,9	15 - 24 سنة
25 - 34 ans	65,7	66,2	64,5	64,5	65,2	25 - 34 سنة
35 - 44 ans	68,8	70,0	69,3	69,8	69,4	35 - 44 سنة
45 ans et plus	59,2	60,3	59,7	56,6	58,7	45 سنة فأكثر
. Selon le diplôme						. حسب الشهادة
Sans diplôme	59,7	61,6	60,0	58,6	59,9	بدون شهادة
Ayant un diplôme	53,0	52,5	49,4	52,0	51,8	حاصل على شهادة
- Population active occupée (en milliers)	5 139	5 364	5 150	5 121	5 184	- السكان النشيطون المشغولون (بالآلاف)
- Taux d'emploi (%)	55,8	58,1	55,7	55,3	56,1	- معدل التشغيل (%)
- Part (%) de l'emploi rémunéré dans l'emploi total. Dont :	57,9	56,0	57,4	57,9	57,7	نسبة (%) الشغل المؤدى عنه ضمن الشغل الكلي، منها:
- Salariés	40,0	40,8	40,4	38,7	40,9	- العمل المستأجر
- Auto-employés	60,0	59,2	59,6	61,3	59,1	- الشغل الذاتي
- Population active sous-employée (en milliers)	523	536	616	652	587	- السكان النشيطون في حالة شغل ناقص (بالآلاف)
Taux de sous emploi	10,2	10,0	12,0	12,7	11,3	- معدل الشغل الناقص (%)
Chômage						البطالة
- Population active en chômage (en milliers)	252	169	229	198	214	- السكان النشيطون العاطلون (بالآلاف)
- Taux de féminisation de la population active en chômage (%)	12,2	15,0	17,2	9,2	13,4	- نسبة الإناث ضمن السكان النشيطين العاطلين (%)
- Taux de chômage (%)	4,7	3,1	4,3	3,7	4,0	- معدل البطالة (%)
. Selon le sexe						. حسب الجنس
Hommes	6,0	3,9	5,2	4,9	5,0	ذكور
Femmes	1,8	1,4	2,3	1,1	1,7	إناث
. Selon l'âge						. حسب السن
15-24 ans	10,4	6,4	9,2	8,3	8,7	15 - 24 سنة
25-34 ans	4,9	3,0	4,5	3,3	3,9	25 - 34 سنة
35-44 ans	2,2	2,2	2,5	2,5	2,4	35 - 44 سنة
45 ans et plus	1,1	0,6	1,0	0,9	0,9	45 سنة فأكثر
. Selon le diplôme						. حسب الشهادة
Sans diplôme	3,1	1,8	2,9	2,2	2,5	بدون شهادة
Ayant un diplôme	13,7	9,6	12,0	11,7	11,8	حاصل على شهادة

خطة منهجية APERÇU MÉTHODOLOGIQUE

L'un des principaux objectifs assignés à l'Enquête nationale sur l'emploi à partir de 1999 est de fournir des indicateurs trimestriels sur le niveau et les caractéristiques de l'activité, de l'emploi et du chômage au niveau national et par milieu de résidence.

Cette enquête touche annuellement un échantillon de 60.000 ménages dont près de 20.000 ménages ruraux, représentatif des différentes catégories sociales et régions du pays. La collecte des données est étalée sur toute l'année de façon à tenir compte des fluctuations saisonnières qui affectent certaines variables appréhendées par l'enquête.

Les définitions des principaux concepts et indicateurs utilisés* sont présentées ci-après:

Population active : Elle est constituée de toutes les personnes des deux sexes qui constituent la main d'œuvre disponible pour la production des biens et services. Elle comprend, d'une part, les personnes pourvues d'un emploi ou actives occupées, et d'autre part, les personnes actives en chômage.

Actifs occupés : La population active occupée comprend toutes les personnes âgées de 7 ans et plus participant à la production de biens et services, ne serait-ce que pour une heure, pendant une brève période de référence spécifiée et toutes les personnes pourvues normalement d'un emploi, mais absentes de leur travail pour un empêchement temporaire. Il s'agit d'un concept large qui englobe tous les types d'emplois, y compris le travail occasionnel, le travail à temps partiel et toutes les formes d'emplois irréguliers.

من أبرز أهداف البحث الوطني حول التشغيل، انطلاقاً من سنة 1999، توفير مؤشرات فصلية حول مستوى ومميزات النشاط والتشغيل والبطالة على الصعيد الوطني وحسب وسط الإقامة.

يشمل هذا البحث سنوياً عينة من 60 000 أسرة، منها حوالي 20 000 أسرة قروية، تمثل مختلف شرائح المجتمع وجهات البلاد. ويتم تجميع المعطيات على امتداد السنة، وذلك قصد الأخذ بعين الاعتبار التقلبات الموسمية التي تؤثر على بعض المتغيرات التي قاربها البحث.

وفيما يلي المفاهيم الأساسية والمؤشرات المستعملة¹:

السكانة النشيطة : تتكون من جميع الأشخاص من كلا الجنسين، والذين يشكلون اليد العاملة المتوفرة لإنتاج السلع والخدمات. تضم من جهة، كل الأشخاص الذين يتوفرون على شغل أو النشيطين المشتغلين، ومن جهة أخرى، الأشخاص النشيطين الذين هم في حالة بطالة.

النشيطون المشتغلون : السكانة النشيطة المشتغلة تضم جميع الأشخاص البالغين من العمر 7 سنوات فما فوق والذين يساهمون في إنتاج السلع والخدمات، ولو لمدة ساعة واحدة، خلال فترة مرجعية وجيزة محددة وكل الأشخاص الذين يتوفرون على شغل وتغيّبوا عنه لسبب عارض. يتعلق الأمر هنا بتصور واسع يشمل كل أنواع الشغل بما في ذلك الشغل الظرفي أو الشغل لفترة محدودة وكل أنواع التشغيل غير المنتظم.

* Les définitions et concepts utilisés sont conformes aux recommandations du Bureau International du Travail (BIT).

¹ المفاهيم والتعاريف المستعملة متطابقة مع توصيات مكتب العمل الدولي (BIT).

Chômeurs : La population active en chômage est constituée des personnes âgées de 15 ans et plus, qui n'ont pas une activité professionnelle et qui sont à la recherche d'un emploi.

La notion de recherche d'un emploi est utilisée au sens large. Ainsi, les enquêtés qui avancent une raison de "non recherche" qui est indépendante de leur volonté, sont considérés comme chômeurs (personnes découragées par la recherche active). C'est le cas des personnes qui :

- . croient que le travail est non disponible dans leur localité de résidence ;
- . déclarent ne pas avoir le niveau de formation, de qualification ou d'expérience nécessaire, pour accéder à un emploi ;
- . sont trop jeunes ou trop âgées pour être embauchées par les employeurs ;
- . ont un handicap personnel pour trouver un emploi ;
- . ont une promesse d'embauche ;
- . attendent une réponse de l'employeur.

Population inactive : Est considérée inactive toute personne qui n'est ni active occupée, ni en chômage. La population inactive comprend les élèves, les étudiants, les femmes au foyer, les retraités, les rentiers, les infirmes ou malades, les vieillards et les autres inactifs.

Taux d'activité : Le taux d'activité est l'un des principaux indicateurs du niveau de l'activité. Il indique la part des personnes qui participent ou cherchent à participer à la production de biens et services dans une population donnée.

العاطلون : تتكون الساكنة النشيطة العاطلة من كل الأشخاص البالغين من العمر 15 سنة فما فوق و لا يتوفرون على نشاط مهني وهم بصدد البحث عن شغل.

وللإشارة فإن مفهوم البحث عن شغل يستعمل بمعناه الواسع، حيث إن المبحوثين الذين يصرحون أن سبب "العدم البحث" خارج عن إرادتهم، يعتبرون عاطلين (الأشخاص الذين وهن عزيمتهم وكلوا من البحث الفعلي). وهو وضع كل الأشخاص الذين :

- . يعتقدون أن الشغل غير متوفر في مكان إقامتهم ؛
- . يصرحون أنهم لا يتوفرون على مؤهل أو تجربة أو مستوى تكوين يساعدهم على الحصول على شغل ؛
- . يعتقدون أنهم لم يبلغوا بعد أو تجاوزوا سن العمل ؛
- . لديهم عائق شخصي يمنعهم من الحصول على شغل ؛
- . لديهم وعد بالعمل ؛
- . ينتظرون جوابا من مشغل.

الساكنة غير النشيطة : يعتبر غير نشيط كل شخص ليس بنشط مشتغل ولا بعاطل. وتضم الساكنة غير النشيطة التلاميذ والطلبة وربات البيوت والمتقاعدين والملاكين والمعاقين والمرضى والمسنين وغير النشيطين الآخرين.

معدل النشاط : معدل النشاط من أهم مؤشرات مستوى النشاط ويدل على نسبة الأشخاص الذين يساهمون أو يبحثون من أجل المساهمة في إنتاج السلع والخدمات ضمن ساكنة معينة.

Le taux d'activité de la population âgée de 15 ans et plus se calcule comme suit :

$$\frac{[(\text{Population active âgée de 15 ans et plus}) / (\text{Population totale âgée de 15 ans et plus})] \times 100}{}$$

Taux de chômage : Ce taux renseigne sur le déséquilibre entre l'offre et la demande d'emplois. Il exprime la part de la population dépourvue d'un emploi, et qui le cherche activement ou passivement, parmi la population active âgée de 15 ans et plus. Ce taux est obtenu comme suit :

$$\frac{[(\text{Population active en chômage}) / (\text{Population active âgée de 15 ans et plus})] \times 100}{}$$

Taux d'emploi : Exprime la part de la population active occupée dans une population donnée.

Population active occupée sous-employée : La population active occupée sous-employée est constituée :

- des actifs occupés âgés de 15 ans et plus disposés à faire des heures complémentaires, disponibles pour le faire et ayant travaillé au cours de la semaine de référence moins de 48 heures ;
- et des actifs occupés âgés de 15 ans et plus, ayant travaillé plus que le seuil fixé ci-dessus et qui sont à la recherche d'un autre emploi ou disposés à changer d'emploi pour l'une des deux raisons suivantes :

ويقاس معدل النشاط لدى الساكنة البالغة من العمر 15 سنة فما فوق كالتالي :

$$\frac{[(\text{الساكنة النشيطة البالغة من العمر 15 سنة فما فوق}) / (\text{مجموع الساكنة البالغة 15 سنة فما فوق})] \times 100}{}$$

معدل البطالة : يمكن هذا المعدل من إبراز مستوى الاختلال بين عرض وطلب الشغل. ويحدد نسبة الساكنة التي لا تتوفر على شغل وتبحث عنه بشكل فعال أو غير فعال، ضمن الساكنة النشيطة البالغة من العمر 15 سنة فما فوق. ويقاس هذا المعدل كالتالي :

$$\frac{[(\text{الساكنة النشيطة العاطلة}) / (\text{مجموع الساكنة النشيطة البالغة من العمر 15 سنة فما فوق})] \times 100}{}$$

معدل الشغل : يعبر عن نسبة الساكنة المشتغلة ضمن ساكنة معينة.

السكان النشيطون في حالة شغل ناقص : تتكون هذه الفئة من السكان :

- النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق الراغبين في القيام بعدد أكبر من ساعات العمل والمستعدين لذلك والذين عملوا خلال أسبوع المرجع لمدة تقل عن 48 ساعة ؛
- والنشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق والذين عملوا خلال أسبوع المرجع أكثر من العتبة المشار إليها أعلاه والذين هم بصدد البحث عن شغل آخر لتغيير شغلهم الحالي لأحد السببين :

- . inadéquation de leur emploi avec leur formation ou leur qualification ;
- . insuffisance du revenu procuré par leur travail.

Taux de sous emploi : Ce taux renseigne sur l'importance des principales formes de sous-utilisation des actifs occupés. Il exprime la part des actifs occupés sous – employés dans la population active occupée âgée de 15 ans et plus. Il se calcule comme suit :

[population active occupée sous employée / population active occupée âgée de 15 ans et plus] x 100

- عدم ملائمة شغلهم للمؤهلات وللتكوين الذي يتوفرون عليه ؛
- عدم القناعة بالمدخول الذي يجنونه من عملهم.

معدل الشغل الناقص : يمكن هذا المعدل من الإحاطة بأهمية المظاهر الأساسية لسوء استخدام اليد العاملة المشتغلة. ويحدد نسبة النشيطين المشتغلين في حالة شغل ناقص ضمن السكان النشيطين المشتغلين البالغين من العمر 15 سنة فما فوق. ويقاس هذا المعدل كما يلي :

[السكانة النشيطة المشتغلة في حالة شغل ناقص/ السكانة النشيطة المشتغلة البالغة من العمر 15 سنة فما فوق] × 100

لأجل طلبات الاقتناء أو الاشتراك في المنشورات الإحصائية للمندوبية السامية
للتخطيط ، يرجى الاتصال بمصلحة التوثيق والتوزيع التابعة لمديرية الإحصاء ،
زنقة محمد بالحسن الوزاني ، أكادال العالي ، ص.ب. 178 ، 10001 الرباط - المغرب
الهاتف : (212) 05.37.77.36.09 - الفاكس : (212) 05.37.77.32.17
البريد الإلكتروني : statguichet@statistic.gov.ma

**Pour toute demande d'acquisition ou d'abonnement aux
publications statistiques du Haut Commissariat au Plan, veuillez
vous adresser au service de la documentation et de la diffusion
de la Direction de la Statistique : Rue Mohamed Belhassan
El Ouazzani, Haut-Agdal, BP 178, 10001 Rabat-Maroc
Tél : (212) 05.37.77.36.09 - Fax : (212) 05.37.77.32.17
E-mail : statguichet@statistic.gov.ma**